

นกทางเขน

ปีที่ ๓๒ ฉบับที่ ๔ ตุลาคม - ธันวาคม พ.ศ. ๒๕๕๘ • Vol. 32 No. 4 October - December 2015



We can help you
see better.

BEST Members
10% OFF
Discounts



LEUPOLD

REDFIELD



McKinley 8x 42mm HD

FOV: 425 ft @ 1000 m
Exit Pupil: 5.2 mm
Eye Relief: 20.0 mm
Close Focus: 2.5 m



Mojave 8x 42mm

FOV: 368 ft @ 1000 m
Exit Pupil: 5.3 mm
Eye Relief: 19.0 mm
Close Focus: 2.4 m



Rebel 8x 42mm

FOV: 394 ft @ 1000 m
Exit Pupil: 5.3 mm
Eye Relief: 17.0 mm
Close Focus: 1.6 m



Rugged Dependability
Limited Lifetime Warranty

Rampage 20-60x 80mm

FOV: 32 -16 m @ 1000 m
Exit Pupil: 4.0 -1.3 mm
Eye Relief: 19.3 -16.6 mm
Close Focus: 4.8 m



Ventana 20-60x 80mm

FOV: 27 -14 m @ 1000 m
Exit Pupil: 4.0 -1.3 mm
Eye Relief: 26.4 -24.0 mm
Close Focus: 7.5 m



ມ.ຮະກິມີ
M.Hakimi

Authorized Distributor
www.mhakimi.com

Tel: 02.222.7791, 02.222.8371, 02.623.7281
Fax: 02.226.5924 E-Mail: hakimi@loxinfo.co.th

สมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทย

๒๒๑ หมู่ ๒ ซอยงามวงศ์วาน ๒๗ ตำบลบางเขน อำเภอเมือง
จังหวัดนนทบุรี ๑๑๐๐๐
โทรศัพท์ ๐๒-๕๕๘-๒๒๗๗, ๐๘๖-๓๗๖-๖๘๒๔
โทรสาร ๐๒-๕๕๘-๒๒๗๗

Bird Conservation Society of Thailand (BCST)

221 Moo 2, Soi Ngamwongwan 27, Tambol Bangkhen,
Amphur Muang, Nontaburi, 11000, THAILAND
Tel. +66 2 588 2277, +66 8 6376 6824
Fax. +66 2 588 2277

Website : www.bcast.or.th | E-mail : bcst@bcst.or.th | www.facebook.com/bcast.or.th

สารบัญ | CONTENT

02 สิ้นค้าสมาคมฯ

03 คุยกับบก.

05 บันทึกเมื่อสมาคมฯ ถูกฟ้องร้อง

16 ผลการประกวดภาพพระบารมีสี

18 ผลการประกวดภาพถ่าย

29 รายงานการพบนก

39 บทส่งท้าย



04

จ้างหลังภาพ

เมงกุดดอกส้ม



08

ร้อยกรองบิกษา

นิราศสามร้อยยอด



14

รายงานพิเศษ

ussyภาคงาน Thailand Bird Fair 2015



20

รายงานพิเศษ

ussyภาคกิจกรรมชมและส่องสัตว์
ในเมือง Night Watch in The City



21

เรื่องจากปาก

99 ปีที่หายไป ของนกเค้าใหญ่สีคล้ำ



26

รายงานทริปสมาคมฯ

ดูนกสุดทรรษ สำเนาที่มราไป



28

รายงานพิเศษ

นกชายเลนประจำปีพ.ศ. 2558



38

บิกษาศิลป์

นกขี้ตียา | Cutia



ภาพหน้าปก

นกเค้าใหญ่สีคล้ำ ชนิดย่อย *klossi* อุทยานแห่งชาติเขลางค์น จังหวัดสตูล
ภาพถ่ายโดย นายสิริคุณ พงษ์บุญผล หอสมุดวิทยาศาสตร์



ประเภทสินค้า	ราคา/บาท
A1 ป้ายติดรถจักรยานตราสมาคมฯ	35
A2 พวงกุญแจนกเหยี่ยวแบบเหลี่ยม ขนาด 4x6 ซม.	25
A3 พวงกุญแจนกเหยี่ยวแบบกลม ขนาด 5.5x6 ซม.	25
A4 เข็มกลัดเหล็ก รูปนกชายเลนปากช้อน	60
A5 เข็มกลัดเหล็ก รูปนกโก่งปากหลายตัว	60
A6 สายคล้องกล้อง (Binocular Harness) สีดำ และสีเขียว	250
A7 เข็มกลัดกลม (Pin Badges) ขนาด 3 c.m. มี 4 แบบ ราคาอันละ	20
A8 เข็มกลัดสี่เหลี่ยม (Pin Badges) ขนาด 3.7 c.m. มี 10 แบบ ราคาอันละ	20
A9 แม่เหล็กติดตู้เย็นสี่เหลี่ยม (Magnet) ขนาด 3.7 c.m. มี 10 แบบ ราคาอันละ	25
T11 เสื้อโปโลสีฟ้าปัก BCST มีทั้งชาย และหญิง	250
T12 เสื้อยืดคอกลมลาย "นกชายเลนปากช้อน"	200
T13 เสื้อยืดคอกลมลาย "Beautiful Duck" สีขาว และสีไม่ฟอกย้อม	200
T14 เสื้อยืดคอกลม แขนยาวลาย "Mountain Hawk-Eagle" สีไม่ฟอกย้อม และสีขาวแขนสีกรมท่า (ตามแบบ)	250

สนใจสินค้า...ติดต่อ

สมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทย

Tel : 02-588-2277, 086-376-6824

Fax : 02-588-2277

www.bcast.or.th | อีเมล : shop@bcst.or.th

สวัสดิ์ศิริรับ ท่านผู้อ่านวารสารนกทางเขนทุกท่าน ก็พบกันอีกครั้งกับวารสารด้านการอนุรักษ์ธรรมชาติและสิ่งแวดล้อมที่เก่าแก่ที่สุดในประเทศไทยในฉบับส่งท้ายปีพ.ศ.2558 ซึ่งทางกองบรรณาธิการของสมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทยก็ตั้งใจทำออกมามากมายเต็มที่และต่อเนื่อง เพื่อท่านสมาชิกและน้อง ๆ หนู ๆ นักเรียนในโรงเรียนของพื้นที่ 3 จังหวัดชายแดนภาคใต้ที่จะได้รับวารสารนกทางเขนนี้เช่นกัน อันเนื่องมาจากโครงการนกทางเขนอุปถัมภ์ซึ่งสมาคมฯ เริ่มต้นมาตั้งแต่ปีพ.ศ.2557 ถ้าผู้อ่านสนใจจะสนับสนุนโครงการนกทางเขนอุปถัมภ์เพิ่มเติมกรุณาไปที่ http://www.bcast.or.th/download/NokKangKhen_project2558-2561.pdf

และก็ผ่านไปอีกครั้งสำหรับงานเทศกาลนกเมืองไทย ครั้งที่14 ซึ่งประสบความสำเร็จสมบูรณ์ได้เป็นอย่างดี ทางสมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทย ขอขอบคุณสำนักงานสลากกินแบ่งรัฐบาล, บริษัท เครือเจริญโภคภัณฑ์ จำกัด, บริษัท ผลิตภัณฑ์ไฟฟ้า จำกัด (มหาชน), บริษัท ปตท.จำกัด (มหาชน), บริษัท บางจากปิโตรเลียม จำกัด (มหาชน), บริษัท มาลี สามพราน จำกัด (มหาชน), บริษัท แลคตาซอย จำกัด, บริษัท ปูนซิเมนต์ไทย จำกัด, บริษัท ดับเบิล เอ จำกัด (มหาชน), บริษัท สยามดนตรียามาฮ่า จำกัด, บริษัท เอาท์ดอร์วิชั่น จำกัด, บริษัท มาร์ค-มาร์คโครส จำกัด, บริษัท แคนนอน มาร์เก็ตติ้ง (ไทยแลนด์) จำกัด รวมถึงเครือข่ายองค์กรที่ร่วมจัดแสดง วิทยากรทุกท่าน อาสาสมัครผู้ทุ่มเท สมาชิกสมาคมฯ ทุกท่าน แยกทุกท่านที่มาร่วมงาน ณ สวนสมเด็จพระนางเจ้าสิริกิติ์ กรุงเทพฯ และนกทุกตัวที่มาสร้างสีสัน งานนี้จะไม่สามารถเกิดขึ้นได้โดยหากขาดท่านผู้มีอุปการะคุณทั้งหลายที่เอ่ยมาข้างต้น ทางกระผมและทีมงานขอกราบขอบพระคุณทุกท่านด้วยความซาบซึ้งอีกครั้งครับ

สำหรับสมาชิกและอาสาสมัครท่านใด ที่สนใจที่จะเข้าร่วมสนับสนุนโครงการของสมาคมฯ สามารถติดต่อสมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทยได้โดยตรงที่โทรศัพท์ 02-588-2277 และ 086-376-6824 หรือติดตามการแจ้งข่าวจากเว็บไซต์ (www.bcast.or.th) หรือทางเฟซบุ๊ก (www.facebook.com/bcast.or.th) ซึ่งจะมีประชาสัมพันธ์ให้ทราบ ทั้งนี้ถ้าท่านมีคำถามใดก็สามารถส่งอีเมลล์สอบถามรายละเอียดได้ที่ bcst@bcst.or.th

และพบกันฉบับหน้าปีพ.ศ.2559...สวัสดิ์ศิริรับ ●

น.สพ.ดร.บริพัตร ศิริอรุณรัตน์

บรรณาธิการบริหาร

คณะกรรมการสมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทย

ที่ปรึกษาภาคีสถิต: นพ.นิตดา ศรีภัยชัย | ดร.สมัยศึก โสภณธรรม | ดร.อาชว์ เตาลานนท์ | ศ.ดร.วราณ บรอกเคิลแมน | ศ.ดร.พีโล พูลสวัสดิ์ | รศ.ดร.สมโภชน์ ศรีโกสามาตร์ | ดร.ชวาล ทฬัทธีรัตน์ | ดร. อธิภัทร ประยูรสิทธิ | นพ.อภิชาติ นานา | เกษม สนิทวงศ์ ณ อยุธยา | กมล โกมลสิน | มงคล วงศ์กาฬสินธุ์ | สันทนา ปลื้มชูศักดิ์ | สุธี ศุภวัชรวิภา | สมเกียรติ เจริญสิน | รุ่งโรจน์ จุกมงคล | กวิน ชุตินา | ณรงค์ศักดิ์ ฝ่าเจริญ | วิชา พรหมยงค์

กรรมการสมาคม: • **นายกสมาคม** น.สพ.ดร.บริพัตร ศิริอรุณรัตน์ • **อุปนายก** นายวัชร อยู่อู่สวัสดิ์ • **ปฎิคม** นายวัชร อยู่อู่สวัสดิ์ • **นายทะเบียน** นายอายุวัฒน์ เจริญวัฒนาก • **ประชาสัมพันธ์** น.สพ.เบญจพล หล่อสิญญาลักษณ์ • **เหรัญญิก** นายชาติ สุมาโนท • **เลขานุการ** ดร.ณณณ์ ผาณิตวงศ์ • **กรรมการฝ่ายอนุรักษ์** นางสาวกฤษณา แก้วปลั่ง | น.สพ.ไพฑูริ เล็กเจริญ | น.สพ.เกษร สุตะระ

เจ้าหน้าที่สมาคม: • **ผู้จัดการฝ่ายสำนักงาน** นางสาวสุนันท์ รุ่งเจริญ • **เจ้าหน้าที่ฝ่ายธุรการ** นางสาวอภิวิชญ์ณัฐ บุปผาตระกูล • **ผู้จัดการฝ่ายอนุรักษ์** นางสาวพิทยา พิชายา • **เจ้าหน้าที่ฝ่ายอนุรักษ์** นางสาวศิริกานต์ น้อยก้อม | นางสาวกมลณิ ศรีระ | นายอังกฤตย สะอา • **เจ้าหน้าที่ฝ่ายสมาชิก** นางสาวสิริมาดา นวลสกุล • **เจ้าหน้าที่ฝ่ายกิจกรรม** นางสาวศศิณู เรืองสิริณญกุล • **เจ้าหน้าที่จัดทริป** นายวราวุธ พรมสวัสดิ์

ออกแบบ/จัดรูปแบบ: นายปริณ ประงาน | princeo77@hotmail.com

Honorary Advisors: Dr.Nadda Sriyabhaya | Dr.Samaisuk Sophasan | Dr.Ajwa Taulananda | Prof.Dr.Warren Y.Brockelman | Prof.Dr.Pilai Poonswad | Assoc.Prof. Dr.Sompoad Srikosamata | Dr.Schwann Tunhikorn | Dr.Teerapat Prayunsit | Dr.Apichart Nana | Kasem Sanitwong Na Ayutthaya | Kamol Komolpalin | Mongkol Wongkalasin | Santana Pleumshoosak | Suthee Supparatvikorn | Somkai Sethin | Roongroj Jukmongkol | Gawin Chutima | Narongsak Phacharoen | Wicha Promyong

Committee: • **Chairman** Dr.Boripat Siriaroonrat, DVM, Ph.D. • **Vice Chairman** Mr.Wachara Yoosawasdi • **Welcomer** Mr.Vattikorn Sophonrat • **Registrar** Mr.Ayuwat Jearwattanakanok • **Public Relation** Dr. Benchapol Lorsnyaluck, DVM • **Treasurer** Mr.Chart Sumanon • **Secretary** Dr.Nonn Panitvong, Ph.D • **Conservation Committee** Miss Kritsana Kaewplang | Dr.Paisin Lekcharoen, DVM | Dr.Kaset Sutasha, DVM

Staff: • **Administration and Finance Manager** Ms. Sunun Vongcharoen • **Administration Officer** Ms. Apivattanyat Buppatrakool • **Conservation Manager** Ms. Thattaya Bidayabha • **Conservation Officer** Ms. Sirikan Noykom | Ms. Katmanee Seha | Mr. Ingkayut Sa-ar • **Membership and Activities Officer** Mr. Sirimada Naunsakul • **Volunteer Relations and Activities Officer** Ms. Sasitan Ruangsirintanyul • **Field Trip Officer** Mr. Warawut Promsawat

Design & Layout: Mr.Prin Prangpan | princeo77@hotmail.com



มงกุฎดอกส้ม

ผมขับไปถึงจุดชมวิวไฟป่า บนอุทยานแห่งชาติเขาใหญ่ ตอน 6 โมงกว่า เป็นยามเช้าที่ว่างเปล่าไร้นักท่องเที่ยว นักเซลฟี่ทั้งมวล มีแต่เสียงนกร้องระงมไปทั่วอาณาบริเวณ จอดรถได้ก็ตรงดิ่งไปที่ส้วม เพราะอันจี้ไว้แทบราดเต็มที ที่จริง ผมไม่ควรต้องปวดฉี่ขนาดนี้ ถ้าไม่ใช่เพราะโปรแกรมการเดินทางมันผิดแผนไปหมด เดิมผมตั้งนาฬิกาปลุกไว้ 6 โมงเช้า กะว่าขับรถชิล ๆ มาถึงเขาใหญ่สาย ๆ ที่ไหนได้ ดันเจอปัญหาอันไม่หลับ กระสับกระส่าย

ตัดสินใจจากเตียงตอนเกือบตี 4 ปังรถออกจากทม.โดยไม่แวะพักปั๊มใด ๆ ทั้งสิ้น เร่งให้ถึงเขาใหญ่โดยเร็วที่สุดก่อนร่างกายจะหมดสภาพจริง ๆ จนผ่านด่านแล้ว ผมก็ยังขับต่อไป จนมาสุดกลั้วเขาแถวจุดชมวิวไฟป่า ปกติผมไม่เคยใช้บริการส้วมตรงนี้ หากไม่แวะตรงศาลเจ้าพ่อเขาใหญ่ ก็เลยไปที่ทำการ ทั้งหลายทั้งปวงที่ว่ามา จะบอกว่าคล้ายชะตาฟ้าลิขิต ว่าไปโน่น เพราะพอรถขับเข้าที่ หันไปมองแนวป่าก็ต้องชะงักกัก ด้วยตาเปล่าที่เบลอ ๆ ช้ำ ๆ ผมเห็นชะนีตัวสีน้ำตาลอยู่บนต้นไม้ใหญ่ พอดลิ่งตาเห็น ปันสีดำบนลำตัวด้านหน้าเท่านั้น ทำเอาขนลุกขนชันราวปวดอึ รีบกลับไปประกอบกล่องอย่างชะนีลิด เอ๊ย ลิงลิด

ที่แท้ ผมได้เจอสัตว์ป่าหายากใกล้สูญพันธุ์ ชะนีมงกุฎ (Pileated Gibbon) แม้แต่ในป่าเขาใหญ่ที่อาจพบได้ง่ายสุด ก็ยังถือเป็นชะนีพันธุ์ลึกลับ โอกาสที่ใครจะเดินป่าไปเจอชะนีมงกุฎโดยบังเอิญ เป็นเรื่องยาก ไม่ต้องพูดถึงคนที่จอดรอแวะฉี่ข้างทางแล้วเจอ ยากถึงยากที่สุด! ผมเองก็ไม่ใช่พวกชอบเข้าวัด นาน ๆ ที่ จะถูกบังคับให้ใส่ของผ้าป่า หิ้วตัวเอง ทำไม่เหมือนคนทำบุญมาดี อี้

ระหว่างนั้น น้ำ เอ๊ย ช่างภาพคนคนหนึ่งแบกกล้องตามมาสมทบ เห็นชัดเลยว่าเขารู้หมายล่วงหน้ามาก่อนว่าชะนีมงกุฎเข้าต้นลูกไม้ที่ใกล้วายแล้วตรงนี้ เสียงชัดเตอร์จากกล้อง 2 ตัววิ่งแข่งกัน ท่ามกลางทัศนวิสัยที่เรียกกันว่า “ฟ้าเน่า” ครีမ်ฝนแดดหุบ พอได้ภาพเป็นหลักฐาน ประมาณ 10 นาทีก็หมดรอบ ชะนีมงกุฎโผล่จากต้นสูงลงสู่พุ่มไม้ด้านล่าง ส่วนผมก็เก็บกล้อง ออกรถต่อไปอย่างปลื้ม ๆ ง ๆ

เมื่อนึกย้อนประสบการณ์ ตั้งแต่ขบย่องส่องนกหลังส้วมเขาใหญ่แล้ว ไม่มีครั้งไหนจะมันในอารมณ์เท่าการเจอชะนีมงกุฎหลังส้วมหนนี้ ภายใต้งานชักนำของสิ่งทีคนถ่ายรูปสัตว์ป่าทั้งหลายยกให้เป็นองค์ประกอบใหญ่ของความล้ำเจ๋

สิ่งนั้นมีชื่อเรียกสั้น ๆ ว่า “ดวง” ●

บันทึกเมื่อสมาคมฯ ถูกฟ้องร้อง โดยอดีตกรรมการและเจ้าหน้าที่ของตนเอง

ก่อนอื่นขอเรียนท่านผู้อ่าน ว่าบทความนี้ได้ตัดทอนเนื้อหาบางส่วนออกเพราะด้วยเพราะเอกสารทั้งหมดมีความยาวและเนื้อหามากกว่าที่วารสารนกทางเขนทั้งเล่มจะตีพิมพ์รายละเอียดได้ทั้งหมด จึงขออนุญาตคัดบางส่วนเฉพาะที่สำคัญมานำเสนอในบทความพิเศษนี้

เมื่อวันที่ ๒ ธันวาคม ๒๕๕๗ สมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทย ได้รับจดหมายจากสำนักกฎหมายธรรมนิติ ซึ่งเป็นทนายความของคุณวิชา นรงค์ศรี ให้สมาคมฯ ยุติการการละเมิดลิขสิทธิ์ของคุณวิชา นรงค์ศรีในวารสารนกทางเขนฉบับที่ ๒ (เดือนเมษายน-มิถุนายน ๒๕๕๗) หน้าที่ ๑๗-๑๙ และให้ชดใช้ค่าเสียหายแก่คุณวิชา นรงค์ศรี เป็นจำนวนเงิน ๒๕๐,๐๐๐ บาทพร้อมดอกเบี้ยในอัตราร้อยละ ๗.๕ ต่อปีให้เสร็จสิ้นภายใน ๑๕ วันนับจากได้รับหนังสือฉบับนี้ หากท่านเพิกเฉยข้าพเจ้าจำเป็นต้องดำเนินคดีตามกฎหมายต่อไป

จากนั้นเมื่อวันที่ ๑๒ กุมภาพันธ์ ๒๕๕๘ สมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทย ได้รับหมายจากศาลทรัพย์สินทางปัญญาและการค้าระหว่างประเทศกลาง ว่านายวิชา นรงค์ศรี เป็นโจทก์ยื่นฟ้องสมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทยและนายอมร ลีวศิริตฤตกุล (จำเลยที่ ๑ และจำเลยที่ ๒) ว่ากระทำความผิดตามพระราชบัญญัติลิขสิทธิ์ พ.ศ.๒๕๓๗ เพราะวารสารนกทางเขนฉบับที่ ๒ (เดือนเมษายน-มิถุนายน ๒๕๕๗) หน้าที่ ๑๗-๑๙ ได้นำบทความอันเป็นลิขสิทธิ์ของนายวิชา นรงค์ศรี มาดัดแปลง ทำซ้ำและเผยแพร่ ซึ่งถูกตีพิมพ์ครั้งแรกในนิตยสารโฟโต้อินโฟ (FOTO INFO) ปีที่ ๖ ฉบับที่ ๗๐ ประจำเดือนมกราคม ๒๕๕๔ หน้าที่ ๙๐-๙๓ เรื่องการเดินทางนกชายเลน (ปากซ็อน) อพยพ และการกระทำของจำเลยทั้งสอง ทำให้โจทก์ได้รับความเสียหาย กล่าวคือ โจทก์ต้องจ่ายเงินมากกว่า ๔๕๐,๐๐๐ บาทเพื่อซื้ออุปกรณ์บันทึกภาพนกชายเลน

ปากซ็อนประกอบกับงานเขียนบทความ อีกทั้งค่าใช้จ่ายในการติดตามเฝ้าดูวิถีชีวิตและการอพยพของนกชายเลน (ปากซ็อน) เป็นเวลาหลายปี นอกจากนี้แล้ว โจทก์ก็ยังต้องใช้ความวิริยะอุตสาหะในการสร้างสรรค์ผลงานอันมีลิขสิทธิ์ดังกล่าว โจทก์จึงขอลดค่าเสียหายจากจำเลยเป็นจำนวนเงิน ๒๕๐,๐๐๐ บาท และดอกเบี้ยในอัตราร้อยละ ๗.๕ ของเงินต้นดังกล่าว นับจากวันฟ้องเป็นต้นไปจนกว่าจะชำระให้โจทก์เสร็จสิ้น และโจทก์ขอให้จำเลยทั้งสองยุติการทำซ้ำดัดแปลงและเผยแพร่บทความเรื่อง การเดินทางนกชายเลน (ปากซ็อน) อพยพ และให้จำเลยทั้งสองชดใช้ค่าเสียหายวันละ ๑,๐๐๐ บาท นับจากวันฟ้อง จนกว่าจำเลยทั้งสองจะยุติการละเมิดลิขสิทธิ์ตามที่ฟ้องของโจทก์ และให้จำเลยทั้งสองโฆษณาคำขอโทษเกี่ยวกับการละเมิดลิขสิทธิ์ของโจทก์ตามฟ้องลงในวารสารนกทางเขนเป็นเวลาติดต่อกันสองฉบับ และให้จำเลยทั้งสองชำระค่าฤชาธรรมเนียมศาลและค่าทนายความแทนโจทก์ในอัตราสูงสุดด้วย

และเมื่อวันที่ ๑๖ มีนาคม ๒๕๕๘ สมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทยและนายอมร ลีวศิริตฤตกุล ได้ชี้แจงไปยังศาลทรัพย์สินทางปัญญาและการค้าระหว่างประเทศกลาง ว่านายวิชา นรงค์ศรี ไม่ได้เป็นผู้เขียนบทความเรื่องนกชายเลน (ปากซ็อน) อพยพ ตามพระราชบัญญัติลิขสิทธิ์ พ.ศ.๒๕๓๗ และเป็นเจ้าของลิขสิทธิ์บทความตามที่กล่าวอ้างแต่อย่างใด ทั้งนี้เนื่องจากสาระสำคัญแห่งบทความดังกล่าวเป็นข้อมูลในเชิงวิชาการซึ่งเป็นที่รับรู้รับทราบและแพร่หลายมาก่อนหน้านี้แล้ว โจทก์เพียงแต่เป็นผู้นำข้อมูลเชิงวิชาการที่มีอยู่แล้วมารวบรวมและดัดแปลงเป็นบทความดังกล่าว โดยมีได้ใช้ความรู้ ความชำนาญ ความสามารถ และความอุตสาหะพยายาม ตลอดจนงานวิจารณ์ ในการสร้างสรรค์ในส่วนข้อสาระสำคัญขึ้นมาใหม่แต่อย่างใด

นอกจากนี้ในช่วงเวลาที่โจทก์กล่าวอ้างได้ว่าเขียนบทความพิพาทดังกล่าวนั้น โจทก์ทำงานเป็นลูกจ้างของสมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทย และได้รับการสนับสนุนจากสมาคมฯ อีกทั้งโจทก์เองก็ได้อนุญาตให้สมาคมฯ ให้ประโยชน์จากบทความดังกล่าว (โดยนำเสนอไว้ในเว็บไซต์ของสมาคมฯ อย่างเปิดเผยมาตั้งแต่ปี ๒๕๕๔ และต่อมาได้มีการแปลเป็นภาษาอังกฤษ โดย คุณกวิน ชุตินา อิตินายกสมาคมฯ ซึ่งทางโจทก์ก็รับรู้รับทราบและมีได้โต้แย้งคัดค้านแต่อย่างใด-บรรณาธิการ) ทางสมาคมฯ จึงมีสิทธินำบทความพิพาทออกเผยแพร่ต่อสาธารณชนภายใต้การดำเนินงานของสมาคมฯ ได้

แต่เมื่อภายหลังโจทก์มีข้อขัดแย้งกับบุคคลากรในสมาคมฯ และได้ขอลาออกจากการเป็นลูกจ้างเมื่อประมาณปลายปี ๒๕๕๖ ซึ่งต่อมาเมื่อสมาคมฯ ได้นำบทพิพาทตีพิมพ์ในวารสารนกทางเขนเพื่อแจกจ่ายแก่สมาชิกอีกครั้งหนึ่ง โจทก์จึงหยิบยกเป็นเหตุนำมาฟ้องร้องเป็นคดีเพื่อเรียกร้องแสวงหาผลประโยชน์อันมิชอบ

ส่วนที่มีการดัดแปลงตัดทอนข้อความบางส่วน อันเป็นสาระสำคัญในบทความและนำไปตีพิมพ์เป็นบทความในวารสาร ทำให้บทความขาดความต่อเนื่อง สัมพันธ์กันและทำให้ผู้อ่านเกิดความเข้าใจที่คลาดเคลื่อนไปจากบทความต้นฉบับตามที่โจทก์กล่าวอ้างนั้น ก็ไม่เป็นความจริง เพราะแท้จริงแล้วเป็นเพียงการตัดทอนข้อความบางส่วนในส่วนที่ไม่ใช่สาระของบทความและไม่ทำให้เนื้อหาหลักของบทความผิดไปจากความเป็นจริงตามบทความเดิม อีกทั้งไม่ทำให้ผู้อ่านเข้าใจข้อเท็จจริงคลาดเคลื่อนไปจากเดิมแต่อย่างใด โจทก์จึงหาได้รับความเสียหายเกี่ยวกับข้อความในบทความส่วนนี้แต่ประการใดไม่

แต่อย่างไรก็ตามการกระทำของสมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทยและนายอมร ลีวักิตยตุล เป็นการละเมิดงานอันมีลิขสิทธิ์โดยชอบของโจทก์ตามกล่าวอ้างนั้น การกระทำดังกล่าวก็เข้าข่ายข้อยกเว้นการละเมิดลิขสิทธิ์ตามพระราชบัญญัติลิขสิทธิ์ พ.ศ.๒๕๓๗ บัญญัติไว้ กล่าวคือ เป็นการกระทำที่ไม่ขัดต่อการแสวงหาผลประโยชน์จากงานอันมีลิขสิทธิ์ตามปกติของเจ้าของสิทธิ์ และไม่กระทบกระเทือนถึงสิทธิอันชอบด้วยกฎหมายตามสมควร อีกทั้งยังเป็นการตีพิมพ์ วิจารณ์ หรือแนะนำผลงานโดยมีการรับรู้ถึงความเป็นเจ้าของลิขสิทธิ์ในงานนั้น (ดัง

จะเห็นว่าข้อผู้เขียนบทความพิพาทยังคงเป็น คุณวิชานรังศรี เช่นเดิม แต่เปลี่ยนรูปภาพไปใช้ของช่างภาพอื่นทั้งหมด- บรรณาธิการ)

ส่วนประเด็นค่าเสียหายตามที่โจทก์เรียกร้องมาในฟ้องนั้น โจทก์ก็ได้รับความเสียหายจริง อีกทั้งค่าเสียหายที่โจทก์เรียกร้องก็สูงเกินความเป็นจริง หากเสียหายจริงก็ไม่เกินจำนวน ๑๐,๐๐๐ บาท

ทางสมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทยและนายอมร ลีวักิตยตุล ได้เข้ากระบวนการไกล่เกลี่ยของศาลทรัพย์สินทางปัญญาและการค้าระหว่างประเทศกลาง และมีข้อสรุปเมื่อวันที่ ๑๘ สิงหาคม ๒๕๕๘ โดยศาลพิจารณาสัญญาประนีประนอมยอมความระหว่างโจทก์และจำเลย เห็นว่าไม่ขัดต่อกฎหมาย จึงพิพากษาให้คดีเป็นอันเสร็จสิ้นเด็ดขาดตามสัญญาประนีประนอมยอมความนั้น โดยทางสมาคมฯ ได้ชดใช้ค่าเสียหายให้แก่คุณวิชานรังศรี เป็นจำนวนเงิน ๒๐,๐๐๐ บาท และตกลงจะพิมพ์โฆษณาในบทส่งท้ายหน้าที่ ๔๐ โดยตีพิมพ์ด้วยตัวอักษร ๑๖ พอยท์ ขนาดครึ่งหน้าจำนวน ๔ ฉบับติดต่อกัน โดยเริ่มต้นตั้งแต่ฉบับที่ ๓ ปีที่ ๓๒ (ฉบับเดือนกรกฎาคม ถึงกันยายน ๒๕๕๘) ถึง ฉบับที่ ๒ ปีที่ ๓๓ (เดือนเมษายน ถึงเดือนมิถุนายน ๒๕๕๙) โดยมีข้อความดังต่อไปนี้

“ตามที่สมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทยและนายอมร ลีวักิตยตุล บรรณาธิการบริหาร ได้นำบทความเรื่องการเดินทางของนกชายเลน (ปากซอ) อพยพ ซึ่งเป็นผลงานอันมีลิขสิทธิ์ของคุณวิชา นรังศรี มาดัดแปลง ทำซ้ำและเผยแพร่ลงในวารสารนกทางเขน ฉบับที่ ๒ (เดือนเมษายน-มิถุนายน ๒๕๕๗) หน้าที่ ๑๗-๑๙ โดยมีได้รับอนุญาตจากคุณวิชา นรังศรี

สมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทยและนายอมร ลีวักิตยตุล รู้สึกเสียใจต่อการกระทำดังกล่าว จึงขอโทษคุณวิชา นรังศรีอย่างเป็นทางการมา ณ ที่นี้”

ทางกองบรรณาธิการและสมาคมฯ จึงขอบันทึกเหตุการณ์ที่เกิดขึ้นไว้ ณ ที่นี้ ●

หน้าว่าง

นิราศสามร้อยยอด



นั่งรถตู้คู่เดียวเดียวตะบึง
เจ้าพระยาครานี่ที่เราข้าม
ข้ามท่าจีนป็นสะพานแล่นผ่านไป

ถึงสามแยกวังมะนาวแล่นยาวซ้าย
ผ่านเขาย้อยค่อยเห็นเป็นสักเจือ
เลยเมืองเพชรระเห็จไปใกล้หัวหิน
พ้นปราณบุรีไปไม่ต้องตรอง

ทางรถไฟไม่ช้าเรามาข้าม
ทุ่งช้างทางกว้างใหญ่ไกลเหลือคะเน
เลี้ยวซ้ายผ่านย่านโรงเจลุยอิมยี่
ถึงอุทยานฯ สรวนใจไม่อาดูร

มองทุ่งกว้างขวางถนนผืนล้นใหญ่
รูปทิวทัศน์เฝ้าดูใหญ่คณา
ทุ่งแห่งนี้มีน้ำจืดชุ่มชื้น
น้ำใสเย็นเห็นปลาว่ายมาออ

เหล่าปักษีอาศัยในดงอ้อ
ลั่นนกกาน้ำคำผุดผุดว่ายชล
แต่รอบข้างถางสิ้นทุกถิ่นที่
เกิดบ่อทุ่งมุ้งขยายทลายน้ำดู

11 พฤษหส์ ธันวาคม เวียนมาถึง
เลี้ยวซ้ายถึงทางด่วนชวนกันไป
แล้วแล่นตามสาย 35 ฝ่าแจ่มใส
เร็วทันใจถึงแม่กลองท่องนาเกลือ

มิเคยหน่ายตื่นตาลทุกย่านเหลือ
ไม่เคยเบื่อเขาวังเรานั่งมอง
ยังถวิลถึงเพลงบรรเลงสนอง
เลี้ยวซ้ายท่องทุ่งนาหาโรงเจ

ผ่านเขตคามสามร้อยยอดตลอดไม่เห
ไม่ลังเลแล่นไปใกล้เขาปูน
เขาตะนาวศรีอยู่ไกลยังไม่สูญ
ลมหนาวพูนโชยพัดสัมผัสกายา

อ้อเอนไกวแกว่งสะบัดลมพัดหา
แสงส่องจ้าแจ่มใสแดดไล่ทอ
ลมโชยล้นระลอกน้างามล้ำหนอ
ใบกตริบคลอเคลียข้างสายหางขน

สิ่งสู่อกกนกหญ้าป่าทุกหน
เห็นสุขสันต์ล้ำค่ามาเกรียวกรู
ปฐพีเพี้ยนไปให้อดดู
โยมิธู่อุรุษพิทักษ์สักกนิ

รูปฤษีมีช่อคลุมผิวน้ำ
วัชพืชยึดแผ่นดินแลซิด
เพราะลำต้นพันน้ำย่ำเหมือนหญ้า
ทั้งผลออกดอกรูปกลมอุบลไกว

บางคนเพรียกเรียกปรีหรือกกข้าง
ใบยาวพลีบลิวไหวไกวทั้งกอ
โอ้ชีวิตคิดไปใครลืขิต
เขากำจัดวัชพืชยึดดอกตรม

เห็นนกเดินเพลินก้าวขายาวโค้ง
เที่ยวจิกทิ้งซึ่งกกยกคาบมา
ตัวเขียวคล้ำน้ำเงินสวยเกินนก
แกมม่วงแดงแผ่เด่นเห็นแต่ไกล

แล้วเดินแหวกแทรกกกขึ้นรกรหนา
พักคลายเหนื่อยเมื่อยล้าได้ฟ้าคราม
ครันตกใจใครหน้อยค่อยไผผิน
แต่บินไกลไปเดียพอเพ็ลยลง

พวกเราเดินเพลินไปได้แดดส่อง
มองดูนกผกผินโบยบินมา
แล้วเดินต่อพอใจได้เห็นนก
เปิดฝิเล็กเด็กหน้อยค่อยจรลี

นกอีล้าดำร่างตัวอย่างไก่อ
เห็นกันขาวสกาไวกลแสงไล่ทอ
แล้วลงน้ำจ้ำไคเคลื่อนไปเรื่อย
ปากสดแดงแต่งสวยด้วยแดดมี

เหมือนแม่ไก่ไกลเลื่อนเคลื่อนลอยน้ำ
ทำเป็นเปิดเตร็ดเตร่ว่ายเรไป
ครันตกใจใครจ้องมองไม่เว้น
บินเดียหน้อยค่อยไปให้ห่างคน

ถึงเวลาอาหารทานมือเที่ยง
ได้หลบแดดแผดเผาเรคานิ่ง
ข้าวหมูแดงแผ่ปลาทอดยออร่อย
ดื่มน้ำหน้อยค่อยอืมยืมเปรมปรีดี

แผ่กว้างล้าแลทั่วเขียวมัวปิด
แน่นเบียดติดเต็มหนายากฝ่าไป
เกิดเหง้าม่วงอกขยายกระจายไหล
เมล็ดไหวปลิวลื่นขึ้นงอกพอ

ปลูกเดี่ยวกลางไกลน้างามล้าหนอ
สวยดอกช่อตั้งชูดูเล่นลม
ขึ้นแน่นติดเต็มไปไม่เหมาะสม
กลั่นนิยมว่างามยามประดับประดา

เจ้าอีไก่อัจจ้องคอยมองหา
สาวตึงคว่ำไล่กินหมดลิ้นไว
ยามแสงตกต้องชนเคลือบลิ้นใส
ปากสุกใสสีแดงแต่งสดงาม

ซ่อนกายยามร้อนนอนอนสนาม
มิครันคร้ามเกรงใครในแดนง
กระพือบินโบกปีกหลบหลีกหลง
มุดเข้าพงพีชน้ำลุยย่ำลา

แถวเดียพอท้องสะพานไม้ขึ้นใจหนา
ถึงศาลาได้พำนักพักสักที
ทั้งวิหคกาน้ำดำขสี
เปิดแดงมีหลายตัวมัวว่ายคลอ

เดินก้าวไวว่องจริงวิ่งเร็วหนอ
แดดส่องล่อชนเล่นเนียนเน้นดี
แหวกน้ำเฉื่อยไหลช้ามีราตี
งามเต็มที่ทั้งตัวว้ายรวไว

หลงดื่มด่ำแสงแดดแผดเผาใส
น่าแปลกใจเจ้านกวิหคชล
กระโดดแผ่นกระพือปีกหลีกสักหน
พอไกลพ้นไผลงตรงกลางบึง

ต้องเดินเลียงเข้าศาลามาให้ถึง
ข้าวกล่อถึงทุกคนสุขสันดี
สัมผัสน้อยเปรี้ยวหวานทานสุขี
แล้วจรลีลาทุ่งมุ่งหาดทราย

ผ่านนาทุ่งมุ่งมาหาเพชรเกษม
เลี้ยวซ้ายเข้าเขาสามร้อยยอดไม่หวอดวาย
ถึงที่ทำการย่านเขาแดงยิ่งแห่งหน้า
ชุดเอาไวไกลไกลให้ตะลึง

เรียงสลับซับซ้อนทับลอนทอด
ดั่งปราการด้านทะเลว่าเหวมา
ยามแสงทองส่องทอหยอกล้อเห็น
เทอมฟ้าทำเหลือเรื่องรำไร

บังปกป้องท้องทุ่งพืชรุงรัง
ล้วนอ้อแซมแซมกกขึ้นรกตา
เป็นแหล่งเที่ยวเลี้ยวดูหนุ่มน้ำ
ด้วยบ่อทุ่งรุงรังขังใจมอง

ถึงสามแยกแปลกใจไร่บ่อทุ่ง
มาถึงแล้วแจ้วมากอยากบอกกัน
ชนชาวของกองไว้ให้รวมพลัน
พักผ่อนกายสบายใจไม่มีตรม

คลื่นทยอยค่อยเคลื่อนเคลื่อนสู่หาด
กระแทกกรวดรูดร้าวราวคะนอง
ทั้งเรื่องราวคราวไถลไถสู่หาด
คือร่องรอยทยอยเคลื่อนเลื่อนรดทราย

แลเป็นริ้วทิวแถวแนวชายหาด
เขียนซ่อนไข่ไข่ของฟองขาวทา
แถมเสียงเพลงบรรเลงร้องก้องกระหน่ำ
สร้างลีลาคราสาดวาดหาดไป

เราสำรวจตรวจหาดทรายกระจายกันทั่ว
เป็นนักสืบชายหาดกวาดสายตา
ทั้งเปลือกหอยน้อยใหญ่ใต้บนหาด
ครั้นพลบค่ำอาลาพากันไป

พออืมนำสำราญเบิกบานแล้ว
กำเนิดทรายชายทะเลคลื่นเทนาน
สัตว์ใดหนาหาได้ในชายหาด
ทั้งกาบเดียวกาคู่ดูแปลกตา

แสนปรีดีเปรมถึงกุยบุรีไม่มีสาย
แต่เปื้อน่ายบ่อทุ่งเกลื่อนทุ่งบึง
บ่อมากมายข้างถนนคนเดินถึง
แลตลอดถึงตีนเขาเราผ่านมา

สามร้อยยอดยืนตระมืนยืนเหลี่ยมผา
สูงค้ำฟ้าคร่อมฝั่งสระพริ้งไพโร
เขาสูงเด่นดูตระหง่านทุกด้านไหน
หินปูนไล่เลื่อมแดดเผาแผดทา

มีน้ำขังอยู่คางแอ่งกว้างหนา
สลับหญ้าทุกย่านยามผ่านมอง
เข้าเยือนถ้ำถื่นทะเลหมื่นเหม่หมอง
อุทยานฯ ของพวกเราเศร้าใจพลัน

เลี้ยวขวามุ่งบ้านน้ำมาลัยให้สุขสันต์
บ้านพักนั้นน่านอนผ่อนอารมณ์
แล้วแบ่งปันห้องพักพำนักรุขลุม
พอแดดร่มเดินหาดคลื่นสาดนอง

ฟองขาววาดหลังคลื่นจนทรายหมอง
คร่ำครวญร้องครืนครืนผากพื้นทราย
รื้อรอยวาดเวียนวนมากล้นหลาย
ดูละม้ายเหมือนเน้นเส้นลิลิตา

หลังคลื่นสาดครืนซ่านผ่านทรายหนา
เขาะร่องหนาแน่นหาดวาดเรื่อยไป
จิ้งหะข้าเร่งขัดลมพัดไหว
จิตรกรไหนถาเทียบเปรียบได้นา

มิได้มัวแต่มองต้องค้นหา

สัตว์หน้าดินนานาน่าสนใจ
เราเก็บกวาดใส่กะละมังนั่งสงสัย
สู่บ้านน้ำมาลัยเพื่อรับประทาน

นั่งเรียงแถวรับฟังคลังข่าวสาร
อดีตกาลถึงปัจจุบันพลันตรวจตรา
พบเกลื่อนกลาดเป็นหอยน้อยใหญ่หนา
แล้วอาลาเข้านอนพักผ่อนกัน

เช้าวันใหม่ดีใจไปสถาน
เดินชมป่าผาสุกสนุกพลัน
ริมฝั่งน้ำลำสวายด้วยป่าเขียว
ต้นโกงกางสล้างเด่นเห็นเตะตา

ลำต้นตั้งหยั่งรากจากโคนต้น
แต่รากแกร่งแข็งนักหักมุมไป
รากแก้วกลุ่มขยุ่มดินทั่วถิ่นท่อง
เนืองแน่นไปไกลหล้าป่าอุดม

เราเดินลัดตัดไปในผืนป่า
กระจ่ายป่าโกงกางช่างล่อมคด
แล้วข้ามคลองท่องไปในพงหญ้า
ออกจากป่าหาวิหคคนักพันหัว

ไอ้เขาแดงแห่งนี้เห็นสีคล้ำ
ยามแสงทองส่องหินทองดินแซม
ใคร่อยากเห็นเป็นเลียงผาหากันก่อน
เห็นแต่หินบินกร่อนก้อนใหญ่แน่น

เห็นฝูงลิงวิ่งวุ่นคั่นถนน
แล้วชุมนุมรวมกันหมั่นนั่งรอ
ลิงแสมแลไปให้ออนา
เหมือนขอทานบ้านป่าพากันแสดง

ตัวสีเทาเคล้าน้ำตาลผ่านมาเห็น
หางยาวมากลากไกลให้มอมแมม
ทุกชีวิตลิดขิดไว้มิให้สิ้น
แม้ลำปากตราตรำต้องจำทน

ได้เวลาอาหารทานกันแล้ว
กึ่งจะครามชามใหญ่ใส่เตะตา
ยำหมึกย่างวางไว้ใกล้ผัดผัก
ครั้นบ้ายคล้อยค้อยขอจอร์ลี

พอมาถึงซึ่งตลาดสะอาดหนา
แต่ไร้เรือเพื่อขนสับสนนำดู
ต้องเดินลัดตัดไปให้ผิดเพี้ยน
เดินตามชั้นชั้นบันไดไม่ระวาง

ที่ทำการเขาแดงคึกแข็งขัน
ไม่ใหญ่นั่นแถมทะเลรากเดมา
แลลดเลี้ยวลึกไปไกลมากหนา
ไบมันหนาสบรีที่แหลมไง

งอกมากล้นที่มเลนนิ่มเอนไหว
แทงลงได้แม้ดินถิ่นเลนตม
คอยปกป้องคลุมดินถิ่นเลนตม
มองสุขสมสบายตาน่าเดินคลอ

ส่งเสียงมากใครรู้ไหมหนอ
ร้องเพราะหนอถูกใจได้เห็นตัว
ดูเสือปลาในกรงเดินงหว
จาบคามั่วอ่อนพมองจ้องเบียดแซม

เห็นผาล้ายื่นเหลี่ยมแลเหลี่ยมแหลม
ดั่งแดงแต้มเต็มไล่ดสีพลัน
เหยียบชะง่อนยื่นชะงอกเหมือนโคกคัลย์
ขึ้นไกลกันจันผาน่าหักงอ

หลบผู้คนเดินพล่านชานาญหนอ
ทำท่าขอเขากินสิ้นระวาง
ถึงคราวขาดอาหารพาลหน่ายแห่ง
คอยอยู่แกลังกวนตามารอนแรม

กระหม่อมแน่นเนียนขนจันตั้งแหลม
หนวดเคราแกมข้างแก้มแซมเหมือนคน
ต่างต้องดิ้นดำเนินเดินสับสน
เพื่อหลุดพ้นเลียงภัยได้โภชนา

เมนูแจ่วแกงส้มกลมกล่อมหนา
ทั้งมีจจากะพงทอดยอของดี
ทุกคนตักลองลิ้มชิมสุชี
รถแล่นรื้อถึงย่านบ้านบางปู

พวกเรามาแบกของกองสวดยหรู
มรสุมชุกคลื่นซัดลมพัดแรง
ขึ้นเขาเทียนทันใดใจเข้มแข็ง
กายยังแกร่งทุกคนสุขล้นใจ

ลงจากเขาเข้าที่พักพำนักร่น้อย
แหลมศาลาครานี้มีพิษภัย
แต่ได้เดินเพลินใจได้แดดส่อง
พอพลบค่ำจ๋ำใจในอุรา

คำคินนี้มีเรื่องประเทืองสมอง
ฟังเรื่องนกเรื่องเสือปลาสารพัน
กาพย์ยานี 11 แต่งเด็ดมาก
ดึกตื่นแล้วแจจวรรณอนอีกครา

เช้าวันใหม่ได้ลมพรมกระหน่ำ
ระหกระเหินเดินชะแน้แม่ตัวเบา
ไต่ตามชันชันบันไดวกไปเรื่อย
ไม่นานนักพักเหนื่อยแรงค่อยมี

ณ เขาใหญ่ใกล้หาดประหลาดล้ำ
แบ่งสามห้องมองไปใหญ่เตะตา
สร้างพลับพลาค่ามากหลากสิลัน
เทิดพระนามสยามกษัตริย์ศิวลดี

ผนังเหนือถ้ำหว่าแวแดดเข้าส่อง
สะท้อนตรงลงไปใ้หลังคา
ดูรอบข้างห่างไปไม้ใหญ่สูง
เหมือนวิมานสถานถ้ำสุขล้ำมอง

พระที่นั่งคูหาฤทธาสน์
ทั้งหินย้อยหินงอกตอกย้าเดือน
หยาดน้ำฝนหล่นละอองเป็นฟองฝอย
สักครูใหญ่ใกล้เที่ยงเราเลี้ยวลา

หลังมือเที่ยงเสียงไกลไปล้อมวง
นั่งพูดคุ้ยเรื่องประเทืองพจน์
อำลาหาดแหลมศาลาเพลาบ่าย
ถึงบางปรุดู่รอขอลาที่

แล้วจึงค่อยพบกันพลันแจ่มใส
คลีนลูกใหญ่โหมกระหน่ำซ้ำเรื่อยมา
เพื่อนพื่อน้องเล่นทรายไม่หน่ายหนา
เราต่างมาร้านอาหารทานพร้อมกัน

ทุกคนต้องตั้งใจไม่เหิน
แล้วช่วยกันคิดกลอนป้อนเข้ามา
มีลำบากแบ่งปันสุขหรรษา
โบกมือลาดาวเดือนเพื่อนของเรา

พวกเราคลำค้นทางพลางปีนเขา
แข่งขาเขาค่อยชาล้าทุกที
แรงเริ่มเฉื่อยยังเดินเพลินสุขซี
พักอีกทีถึงถ้ำลึกต่ำคณา

เกิดโพรงถ้ำเป็นโถงกว้างโล่งหนา
แต่คูหาหนึ่งแห่งแต่งเข้าที่
กลางถ้ำนั้นน่าชมลมหรรณวิศรี
สวยเต็มทีจตุรมุขมองสุขตา

ลำแสงต้องตกกระทบสบหินผา
ดั่งหยาดฟ้าหล่นเยี่ยมเต็มเปี่ยมมอง
เพราะแดดจงใจให้พฤษภัสโรจน์
นามสนอง “พระยานคร” เคยย้อนเยื่อน

ได้แดดสาดส่องไล่หาใดเหมือน
มิให้เลือนลบไปใครสัญญา
เอื้องถ้ำพลอยส่งสำเนียงเสียงเพราะหนา
จากถ้ำมาลงเขาเข้าพักกัน

แม้แดดลงแต่ได้เงาเหล่าไพรสัณท์
หลังจากนั้นเก็บของต้องจรัส
มิเคยหน่ายขึ้นเขาเราสุขซี
แสนเปรมปรีดิ์สามร้อยยอดตลอดเส้นทาง





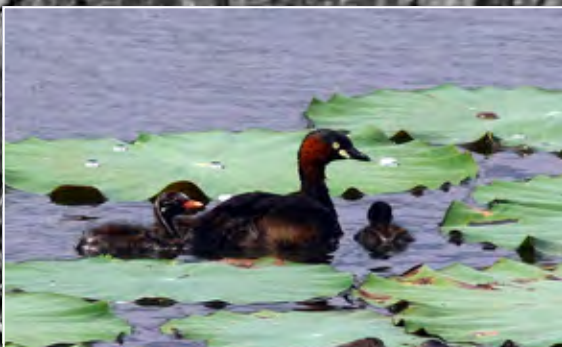
▲ นกกระจอยป่าโกงกาง



▲ นกกาน้ำเล็ก



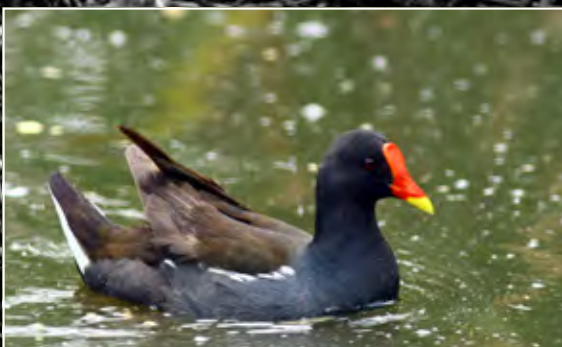
▲ นกเป็ดแดง



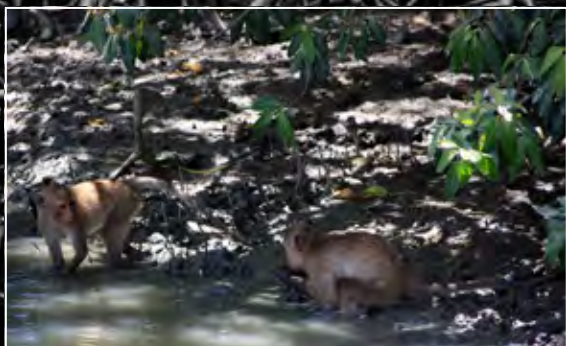
▲ นกเป็ดผีเล็ก



▲ นกอีโต้



▲ นกอีล้า



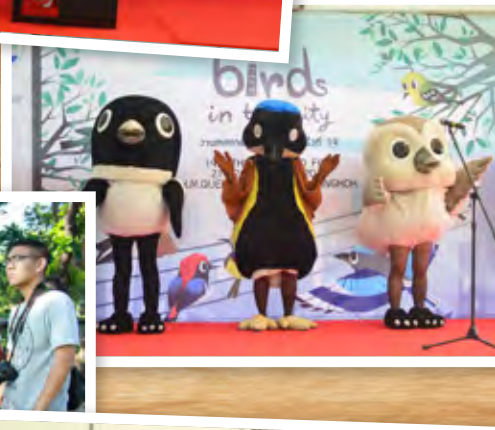
▲ ลิงแสมในป่าโกงกาง



▲ ลิงแสมในป่าโกงกาง

บรรยากาศงาน Thailand Bird Fair 2015





ผลการประกวดวาดภาพระบายสี

หัวข้อ นกในเมือง Birds in the City ระดับประถมศึกษาตอนปลาย



1

เด็กชาย พุ่กัน สร่งศรี
โรงเรียนปิยะพงษ์วิทยา



2

เด็กหญิง ปสุตา อิศราพิสิษฐ์
โรงเรียนxxxxx



3

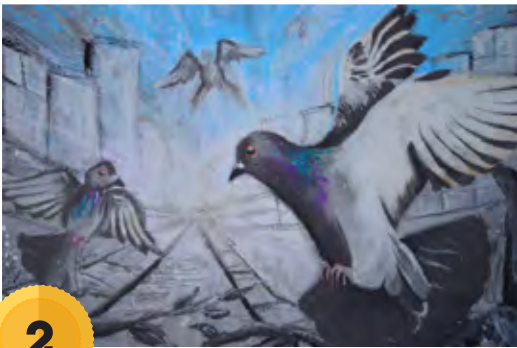
เด็กชาย ปกรณ์ ลัมพรจิตรวโร
โรงเรียนxxxxx

ผลการประกวดวาดภาพระบายสี
หัวข้อ นกในเมือง Birds in the City ระดับมัธยมศึกษาตอนต้น



1

เด็กหญิง วรัญญา วงศ์บุศยรัตน์
โรงเรียนสารสาสน์วิเทศ



2

เด็กชาย คงนัฐ วงษ์ศรี
โรงเรียนเทพศิรินทร์



3

เด็กชาย กิตติพล ยืนยง
โรงเรียนสารสาสน์

ผลการประกวดภาพถ่าย

หัวข้อ “Wild City สัตว์ในเมือง” ระดับนักเรียน นิสิต นักศึกษา

• สัตว์ในเมือง

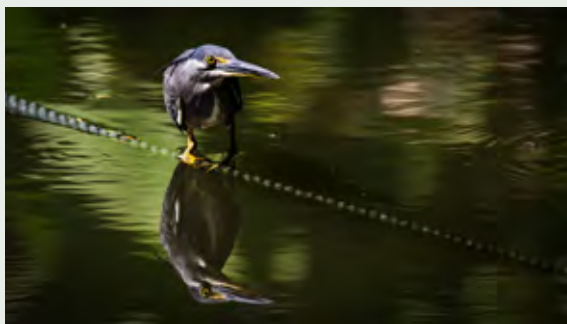


1 ชื่อภาพ xxxxx
คุณอันดา มิน จันทรขาว



2 ชื่อภาพ xxxxx
คุณสุกฤษฎี หิรัญสารพงศ์

• นกในเมือง



1 ชื่อภาพ นกในมหาวิทยาลัยเกษตรศาสตร์
คุณศิวิธ รัตนศิลา



3 ชื่อภาพ Birds around me
คุณวิษณุกร บ่อเงิน



2 ชื่อภาพ แวะพัก
คุณนิยมพจน์ เลงานนท์

ผลการประกวดภาพถ่าย
หัวข้อ “Wild City สัตว์ในเมือง” ระดับบุคคลทั่วไป

• สัตว์ในเมือง



1 ชื่อภาพ xxxxx
คุณมนูญ พงศ์พันธุ์พัฒน์

• นกในเมือง



1 ชื่อภาพ นกในเมือง
คุณมนูญ พงศ์พันธุ์พัฒน์



2 ชื่อภาพ เหี้ย
คุณปรีชา ผลิตะ



2 ชื่อภาพ ผู้ยิ่งใหญ่
คุณประเสริฐ ไกรบุญกุล

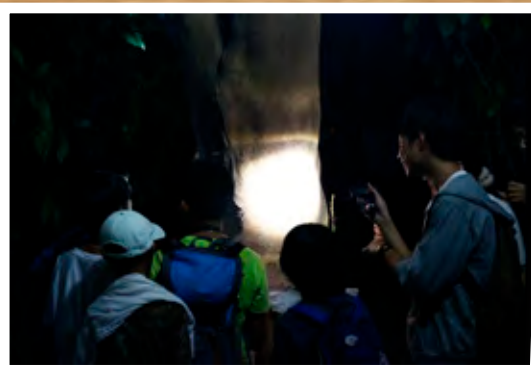
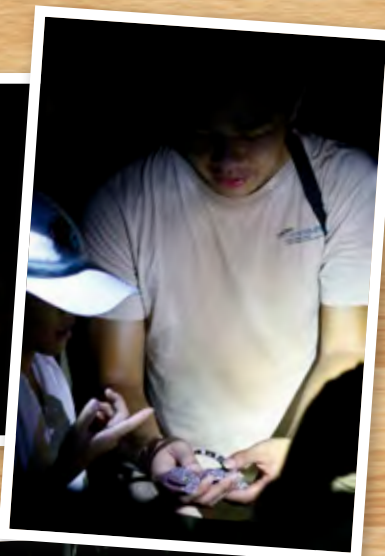
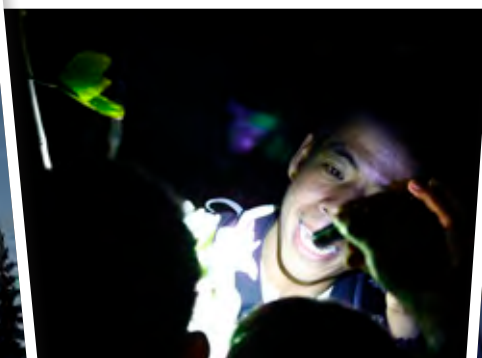


3 ชื่อภาพ xxxxx
คุณจามร ไพศาลจิตอากร



3 ชื่อภาพ xxxxx
คุณปรีชา ว่องวรากล

ภาพบรรยากาศกิจกรรมชมนกและส่องสัตว์ในเมือง Night Watch in The City



99 ปีที่หายไป ของนกเค้าใหญ่สีคล้ำ

(Dusky Eagle Owl: *Bubo coromandus klossii*)

▲ นกเค้าใหญ่สีคล้ำ ชนิดย่อย *klossii* ใช้รังเก่าของเหยี่ยวทองอนสีน้ำตาลทองขาว ในการวางไข่และเลี้ยงลูกอ่อน จากป่าสงวนบูกิต จัง (Bukit Wang) รัฐเซบูคาห์ ประเทศมาเลเซีย 27/12/2553 ภาพถ่ายโดย ชอย ไว มุน (Choy Wai Mun)

มีนกอยู่หลายชนิดในประเทศไทยที่ไม่มีรายงานพบเห็นตัวในธรรมชาติมานานมาก บางชนิดแทบหายสาบสูญไปจากธรรมชาติโดยที่ไม่มีเบาะแสหรือทำทิวาจะมีการค้นพบใหม่เหมือนอย่างเรื่องราวที่จะนำเสนอต่อไปนี้ ในช่วงต้นปีพ.ศ. 2558 ที่ผ่านมา ถ้าใครติดตามข่าวสารในวงการดูนก ก็คงจะทราบดีว่ามีการค้นพบนกเค้าใหญ่สีคล้ำ (Dusky Eagle Owl: *Bubo coromandus* อีกครั้งในประเทศไทย หลังจากที่ไม่มีการพบเห็นนกเค้าใหญ่ชนิดนี้ในเมืองไทยมายาวนานถึง 99 ปี เป็นข่าวใหญ่ที่สร้างความฮือฮาให้กับวงการดูนกเมืองไทยอย่างกว้างขวางในเวลาสั้น

ทำความเข้าใจกับนกเค้าใหญ่สีคล้ำกันก่อน

นกเค้าใหญ่สีคล้ำจัดเป็นนกเค้าขนาดใหญ่ มีความยาวจากปลายปากถึงปลายหางอยู่ระหว่าง 54 – 58 เซนติเมตร ขนทั้งตัวมีสีเทาปนน้ำตาล ลำตัวด้านบนสีเข้มกว่าลำตัวด้านล่าง มีขนหู (ear-tufts) สีเข้มดูลคล้ายพวกนกทืดทือ (Fish Owls) แต่ สัดส่วนลำตัวจะยาวกว่า

นกทืดทือ หางมีแถบสีเข้มจำนวน 3 แถบ และมีขนคลุมโคนขาเช่นเดียวกับนกเค้าใหญ่ในสกุล *Bubo* ชนิดอื่นๆ นกเค้าใหญ่สีคล้ำที่พบในประเทศไทยนั้น ถูกจำแนกเป็นชนิดย่อย *klossii* ซึ่งชนิดย่อยนี้จะมีสีที่ค่อนข้างเข้มกว่าชนิดย่อยหลักที่พบในอนุทวีปอินเดียและทางด้านตะวันออกของจีน ซึ่งนอกจากในประเทศไทยแล้ว นกเค้าใหญ่สีคล้ำชนิดย่อยนี้ก็พบได้ทางตอนใต้ของเมียนมาร์และมาเลเซียด้วย แต่ก็พบได้ในปริมาณน้อย ซึ่งปัจจุบันในประเทศมาเลเซีย มีรายงานพบนกเค้าใหญ่สีคล้ำในพื้นที่เพียง 3 รัฐ เท่านั้น ได้แก่ รัฐเคดาห์ รัฐสลังงอร์ และรัฐเปรัก เป็นที่น่าสังเกตว่าพื้นที่แต่ละแห่งที่ยังพบนกเค้าใหญ่สีคล้ำในมาเลเซียต่างก็มีสภาพนิเวศคล้ายๆกัน คือเป็นชายป่าดิบที่ราบต่ำที่มีสภาพชื้นแฉะคล้ายป่าพรุ ซึ่งก็ไม่แปลกใจเลยว่า ในปัจจุบันทำไมนกเค้าใหญ่สีคล้ำ ชนิดย่อย *klossii* จึงเป็นนกที่หายากและใกล้สูญพันธุ์เต็มที สาเหตุหลักก็หนีไม่พ้น ถิ่นที่อยู่อาศัยของพวกมันซึ่งคือป่าดิบที่ราบต่ำถูกทำลายเพื่อเปลี่ยนเป็นสวนปาล์ม



▲ นกเค้าใหญ่สีคล้ำ ชนิดย่อย *klossii* อุทยานแห่งชาติทะเลบัน จังหวัดสตูล วันที่ 28/4/2558 ภาพถ่ายโดย กสิยา โยชิกาวะ (Tetsuya Yoshigawa)

เหมือนยักษ์ใหญ่ที่หลับใหลในความมืดมิด

ในอดีตนกเค้าใหญ่สีคล้ำเคยมีรายงานพบในเมืองไทยเพียง 2 ครั้งเท่านั้น โดยครั้งแรกพบและเก็บตัวอย่างนกเพศผู้ได้ที่คลองบางไผ่ จังหวัดชุมพร เมื่อปี พ.ศ. 2458 และเก็บตัวอย่างได้จำนวน 1 คู่ ที่จังหวัดประจวบคีรีขันธ์ เมื่อปี พ.ศ. 2459 และมีข้อมูลที่น่าสนใจว่า ตัวอย่างสตัฟฟ์ของนกเค้าใหญ่สีคล้ำ ชนิดย่อย *klossii* ที่เก็บรักษาอยู่ในพิพิธภัณฑ์ต่าง ๆ ทั่วโลกมีอยู่เพียงแค่ 7 ตัวเท่านั้น โดยนก 4 ตัว ถูกเก็บได้จากรัฐมะละกา และรัฐเปรัก ประเทศมาเลเซียในช่วงกลางศตวรรษที่ 19 แสดงให้เห็นว่า นกเค้าใหญ่ชนิดนี้มีความลึกลับและมีรายงานพบน้อยมากในคาบสมุทรมลายูมาตั้งแต่ในอดีตแล้ว

การปรากฏตัวอีกครั้งในประเทศไทยหลังจากที่หายไปนานถึง 99 ปี

เรื่องราวการค้นพบที่ยิ่งใหญ่ของวงการปักษีวิทยาเมืองไทย เริ่มต้นขึ้นในวันที่ 12 เมษายน พ.ศ.2558 เมื่อคุณบุญฤทธิ์ เดชะไชย เจ้าหน้าที่ฝ่ายวิชาการของอุทยานแห่งชาติทะเลบัน จังหวัดสตูล ไปเข้าไปติดตั้งกล้องดักถ่ายภาพ (camera trap) เพื่อดักถ่ายภาพนกหัว (Great Argus) ในพื้นที่ห้วยมป่าที่ราบต่ำแห่งหนึ่ง

ในพื้นที่อุทยานแห่งชาติทะเลบัน หลังจากติดตั้งกล้องดักถ่ายภาพเสร็จเรียบร้อยแล้ว ในช่วงบ่ายวันเดียวกัน คุณบุญฤทธิ์ ได้เดินลัดเลาะบริเวณชายป่า และได้พบนกเค้าขนาดใหญ่ 3 ตัว บินหนีออกจากพุ่มไม้ทึบ แต่ได้ถ่ายภาพมาได้เป็นหลักฐานแต่ไม่สามารถจำแนกได้ เนื่องจากนกเค้าขนาดใหญ่ตัวที่พบเกาะอยู่บนต้นไม้สูงและระยะไกลมาก เห็นเป็นเพียงแค่เงาดำเกาะกิ่งไม้อยู่ไกล ๆ เท่านั้น

เวลาล่วงเลยผ่านมาถึงวันที่ 28 เมษายน พ.ศ.2558 คุณบุญฤทธิ์ ได้นำคุณวิชัย จันวโร และคุณทัดสุยะ โยชิกาวา ช่างภาพชาวญี่ปุ่นเข้าไปถ่ายภาพนกเขียวปากจุ่ม (Green Broadbill) ในพื้นที่ป่าดิบใกล้กับจุดที่ติดตั้งกล้องดักถ่ายภาพว่า ระหว่างทางทั้งสามคนได้พบนกเค้าใหญ่ต้องสงสัยอีกครั้ง จำนวน 2 ตัว และถ่ายภาพมาได้ชัดเจน เมื่อนำมาตรวจสอบก็พบว่านกเค้าใหญ่ตัวที่พบดังกล่าวคือนกเค้าใหญ่สีคล้ำ และต่อมาในวันที่ 3 พฤษภาคม 2558 ทีมสำรวจจากตัวแทนสมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทยได้ลงพื้นที่ และได้พบนกเค้าใหญ่สีคล้ำ จำนวน 2 ตัว บริเวณเดิมที่เคยพบครั้งแรก เป็นการยืนยันการพบนกชนิดนี้อีกครั้งหลังจากไม่มีรายงานพบในประเทศไทยมายาวนานถึง 99 ปี

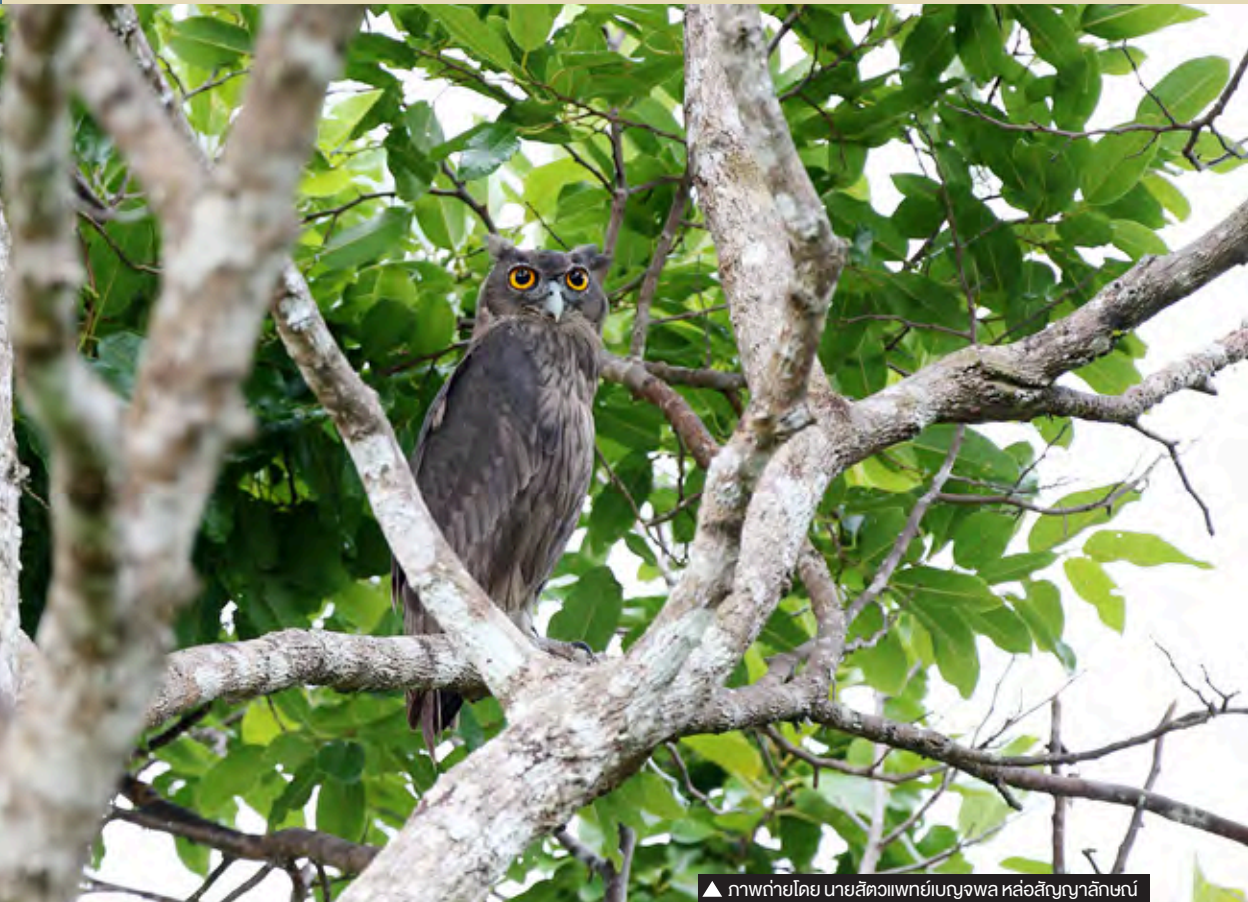
บทบาทของสมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทยต่อการค้นพบครั้งสำคัญ

หลังจากที่มีการค้นพบนกเค้าใหญ่สีดำนี้อีกในรอบ 99 ปี ทางกรมอุทยานแห่งชาติสัตว์ป่าและพันธุ์พืช อุทยานแห่งชาติทะเลบัน และสมาคมอนุรักษ์นกฯ ได้ร่วมกันร่างข้อกำหนดเพื่อให้เป็นกฎเกณฑ์ในการเข้าชม นกเค้าใหญ่สีดำนี้อีกในพื้นที่อุทยานแห่งชาติทะเลบัน ทั้งนี้ เพื่อป้องกันการรบกวนนกที่มากจนเกินไปจนส่งผลต่อ สวัสดิภาพของนก และลดภาระของเจ้าหน้าที่ในการ ดูแลบุคคลต่าง ๆ ที่เข้าไปชม นกเค้าใหญ่สีดำนี้อีก โดยทาง อุทยานแห่งชาติทะเลบันได้จัดให้ผู้สนใจเข้าชม นกเค้าใหญ่สีดำนี้อีกเพียงสองครั้งต่อเดือนเท่านั้น ที่สำคัญทาง อุทยานแห่งชาติทะเลบัน ได้เห็นความสำคัญของการ มีอยู่ของ นกเค้าใหญ่สีดำนี้อีกในพื้นที่ จึงได้นำภาพลาย เส้น นกเค้าใหญ่สีดำนี้อีก โดยการออกแบบของคุณอายุวัฒน์ เจริญวัฒนกกนก กรรมการของสมาคมอนุรักษ์นกฯ ไปใช้ในการออกแบบตราสัญลักษณ์ประจำอุทยานแห่งชาติ



▲ ตราสัญลักษณ์ประจำอุทยานแห่งชาติทะเลบันแบบใหม่ มีลายเส้น นกเค้าใหญ่สีดำนี้อีก วาดภาพประกอบโดย อายุวัฒน์ เจริญวัฒนกกนก

ทะเลบัน เพื่อให้ประชาชนทั่วไปที่เข้าไปเที่ยวชมภายใน อุทยานแห่งชาติทะเลบัน ได้ตระหนักและเห็นความ สำคัญของ นกชนิดนี้



▲ ภาพถ่ายโดย นายสัตวแพทย์เบญจพล หล่อสัญญาลักษณ์



▲ นกเค้าใหญ่สีคล้ำ ชนิดย่อย *klossii* อุทยานแห่งชาติทะเลบัน จังหวัดสตูล
วันที่ 5/5/2555 ภาพถ่ายโดย นายสัตวแพทย์บุญจพล หล่อสิญญาลักษณ์

สถานภาพทางด้านการอนุรักษ์และสถานภาพตามฤดูกาล ของนกเค้าใหญ่สีคล้ำในประเทศไทย

นโยบายและแผนการส่งเสริมและรักษาคุณภาพสิ่งแวดล้อมแห่งชาติ (สผ.) ได้จัดสถานภาพนกเค้าใหญ่สีคล้ำให้เป็นนกชนิดที่ใกล้สูญพันธุ์อย่างยิ่ง (critically endangered) ในประเทศไทย ส่วนสถานภาพระดับโลกนั้น สหภาพนานาชาติเพื่อการอนุรักษ์ธรรมชาติและทรัพยากรธรรมชาติ (IUCN) ได้จัดให้นกเค้าใหญ่สีคล้ำเป็นชนิดที่มีความกังวลน้อย (least concern) เนื่องจากประชากรนกชนิดนี้ในอนุทวีปอินเดียยังพบได้จำนวนมาก

แม้ว่าในอดีตนกเค้าใหญ่สีคล้ำเคยถูกจัดให้เป็นนกอพยพลดลงในคู่มือนกไทยหลายเล่ม แต่จากข้อมูลล่าสุดที่พบในอุทยานแห่งชาติทะเลบัน บ่งชี้ว่านกชนิดนี้น่าจะเป็นนกอพยพประจำถิ่นในประเทศไทย เนื่องจากในวันที่ 14 พฤษภาคม พ.ศ. 2558 รองศาสตราจารย์ฟิลลิป ดี ราวน์ จากคณะวิทยาศาสตร์ มหาวิทยาลัยมหิดล ได้ลงพื้นที่อุทยานแห่งชาติทะเลบัน และได้พบนกเค้าใหญ่สีคล้ำ ตัวไม่เต็มวัย 1 ตัว ซึ่งคาดว่าเป็นลูกนกกำลังเกาะอยู่ในบริเวณเดียวกันกับนกเค้าใหญ่สีคล้ำตัวเต็มวัย 2 ตัว แต่ก็ยังไม่พบรังและหลักฐานที่ชัดเจนว่านกชนิดนี้มีการทำรังวางไข่ในพื้นที่

ในประเทศไทยเคยมีรายงานยืนยันชัดเจนว่านกเค้าใหญ่สีคล้ำมีสถานภาพเป็นนกอพยพประจำถิ่น เนื่องจากพบว่านกชนิดนี้วางไข่ในรังเก่าของเหยี่ยวทองสีน้ำตาลทองขาว (Wallace's Hawk Eagle) ที่อาศัยอยู่ในพื้นที่เดียวกันในป่าแห่งหนึ่งทางตอนเหนือของรัฐเคดาห์ติดกับชายแดนประเทศไทย ปัญหาการขาดแคลนรังเก่าของเหยี่ยวขนาดใหญ่ในป่าดิบที่ราบต่ำ ก็อาจเป็นอีกปัจจัยหนึ่งที่ส่งผลต่อการเพิ่มประชากรของนกเค้าใหญ่สีคล้ำที่ต้องพึ่งพิงรังเก่าของเหยี่ยวเหล่านี้ในการใช้เป็นที่วางไข่และเลี้ยงดูลูกอ่อน นอกจากนี้ยังไม่รายงานการอพยพย้ายถิ่นของนกชนิดนี้ในพื้นที่อื่นของโลก

ในอนาคตยังคงต้องการข้อมูลเพิ่มเติมเกี่ยวกับการวางไข่และเลี้ยงดูลูกอ่อนของนกเค้าใหญ่สีคล้ำในพื้นที่อุทยานแห่งชาติทะเลบัน เพื่อจะใช้ยืนยันสถานภาพการเป็นนกอพยพประจำถิ่นของประเทศไทยต่อไป รวมถึงต้องมีการลงพื้นที่สำรวจในแหล่งอื่น เพื่อหาประชากรที่อาจจะหลงเหลืออยู่ตามที่ต่างๆ โดยเฉพาะบนเกาะพระทอง จังหวัดพังงา ที่ยังมีป่าพรุดั้งเดิมและสภาพนิเวศคล้ายคลึงกับจุดที่พบนกเค้าใหญ่สีคล้ำในอุทยานแห่งชาติทะเลบัน ที่สำคัญเคยมีรายงานพบเห็นนกชนิดนี้นบนเกาะพระทองในช่วงปี พ.ศ. 2547 ด้วย แต่ยังขาดภาพถ่ายที่ใช้เป็นหลักฐานยืนยันการมีตัวตนในพื้นที่ ●

ขอบขอบคุณ

- กรมอุทยานแห่งชาติสัตว์ป่าและพันธุ์พืช
- รองศาสตราจารย์ฟิลลิป ดี ราวน์ ที่เอื้อเฟื้อข้อมูลที่ใช้ประกอบบทความ
- คุณจรัส ขุนบร่งค์ หัวหน้าอุทยานแห่งชาติทะเลบัน คุณบุญฤทธิ์ เตชะไชย และเจ้าหน้าที่อุทยานแห่งชาติทะเลบัน ทุกคนที่คอยสนับสนุนข้อมูลและอำนวยความสะดวกในการเข้าไปสำรวจในพื้นที่
- นายสิริวัฒน์เพียรบุญจวง หรือสิริบุญลักษณ์ และคุณสียะ ไยชิกาวา (Tetsuya Yoshikawa) และคุณชอย โว มูน (Choy Wai Mun) ที่เอื้อเฟื้อภาพถ่ายมาสำหรับใช้ในบทความ
- ขอบขอบคุณผู้มีส่วนร่วมทุกท่านที่ไม่ได้เอ่ยนาม ที่ช่วยสนับสนุนข้อมูลในการเรียบเรียงบทความนี้

Rediscovery of Dusky Eagle Owl (*Bubo coromandus klossii*) in Thailand after 99 years.

Dusky Eagle-Owl (*Bubo coromandus*) is a large owl species with a total length of 54–58 cm, being greyish-brown in overall color with darker upperparts, a dark greyish-brown facial disc, a streaked breast and dark brown wingtips. It has prominent ear-tufts, yellow eyes and a greenish-grey bill. It resembles Brown Fish-Owl (*Ketupa zeylonensis*) in general appearance, but it has feathered tarsi. Juveniles are pale cream with streaks.

Two subspecies are described; Thai birds belong to the subspecies *klossii* which ranges from Southern Myanmar and South-western Thailand, to Perak and Melaka in Malaysia. Information from Thailand is scant; there are only three specimens from two localities. A male was collected at Khlong Bang Lai, Chumphon Province, in December 1915. While a male and a female were collected at Prachuap Khirikhan Province in 1916.

On April 12th, 2015, after setting up the camera traps for a Great Argus (*Argusianus argus*) study project in lowland forest at Thale Ban National park, Satun Province, Mr. Bunyarit Dechpchai was walking along forest edge next to an open field. Three large owls were flushed from a bush, two of which flew deep into the woods, but the other one perched on a tree about 10 m above the ground. However, the distance was too great to obtain photographs.

A few weeks later, on April 28th, 2015, Mr. Vichai Chantawaro and Mr. Tetsuya Yoshikawa joined Mr. Bunyarit Dechpchai in a search for the mysterious owls. As they approached the spot where the owls were first seen, they saw two large owls perched on a White meranti tree (*Shorea roxburghii*) and managed to take photographs. Their identification as Dusky Eagle Owls was confirmed, the first record in Thailand for 99 years.

เอกสารอ้างอิง: Reference:

- Jeyarajasingam, A. (2013). Recent Report (December 2012 – February 2013) Suara Enggang Vol.21/2 Jun 2013. P. 42
- Baker, E. C. S. (1920). Notes on a collection of bird-skins formed by Mr. E. G. Herbert (part 3). Nat. Hist. Bull. Siam Soc. 4 (1): 25–43.
- BirdLife International (2015). Species factsheet: *Bubo coromandus*. Downloaded from <http://www.birdlife.org> on 10/5/ 2015.
- BirdLife International (2015) IUCN Red List for birds. Downloaded from <http://www.birdlife.org> on 14/10/2015.
- Kloss, C. B. (1918) On birds recently collected in Siam. Part 1. Phasianidae-Eurylaimidae. Ibis 60 (1): 76–114.
- König, C. and Weick, F. (2008). Owls of the World. Christopher Helm, London
- Lekagul, B., and Round, P.D. (1991). A guide to the birds of Thailand. Saha Karn Bhaet, Bangkok
- Robson, C. (2008). A field guide to the birds of South-East Asia. London: New Holland.
- Robson, C. (2011). From the field. BirdingAsia 16 (2011): 117–119.
- Sanguansombat, W. (2005). Thailand red data birds. Office of Natural Resource and Environmental Policy and planning, Thailand.
- Wells, D. R. (1999). The birds of the Thai-Malay Peninsula volume 1: non-passerines. London: Academic Press.

คนกสุดทฤษฎี ล่าฝันที่เมราโป

เมราโป (Merapoh) เมืองเล็ก ๆ ในรัฐปาหัง ประเทศมาเลเซีย ที่มีผืนป่าที่ราบต่ำอันสมบูรณ์ที่สุดในภูมิภาค อันเป็นส่วนหนึ่งของอุทยานแห่งชาติทามานเนการา (Taman Negara National Park) ป่าฝนเขตร้อนอนุรักษที่ยิ่งใหญ่และเก่าแก่ที่สุดแห่งหนึ่งของเอเชีย

หลับ ๆ ตื่น ๆ บนรถตู้หลังออกจากสนามบินกัวลาลัมเปอร์ ตอนเกือบตีหนึ่งมาถึงบ้านพักที่เมราโป ก่อนพระอาทิตย์ขึ้น หลังจากได้เก็บสัมภาระเรียบร้อยแล้วจึงเดินทางเข้าสู่ที่ทำการอุทยานแห่งชาติทามานเนการา แต่ก้าวขาออกจากรถก็มีนกเงือกหัวแตร บินเดี่ยวออกมาต้อนรับให้เห็นใกล้ ๆ เป็นอันเปิดทริปต้อนรับพวกเราอย่างเป็นทางการ

ก้าวแรกที่เดินข้ามสะพานเข้าสู่เขตป่าบรียาคาก็เปลี่ยนไปทันที ตลอดสองข้างทางมีแต่ความอุดมสมบูรณ์เขียวขจีของต้นไม้สูงใหญ่ไม่น้อยนานาพันธุ์ พืชพันธุ์แสงดีเหมาะแก่การดูนกอย่างยิ่ง ใครจะปักหลักนั่งบังไพรรอถ่ายรูปตามหมาย ใครจะเข้าเฝ้าดูนกหรือใครอยากเดินดูนกถ่ายนกอเองไปเรื่อย ๆ ตามเส้นทางถนนตามอริยาศัย นอกจากนกก็มีกิ่งก่า กระรอก ลิง ค่าง ชะนีหน้าตาแปลก ๆ ออกมาอวดโฉมกันพอสมควร รวมทั้งชะนีดำใหญ่ เจ้าของเสียงก้องวานก้องป่าจากยอดไม้สูงลิบล๊ว

นกแพง ๆ หมายยา ๆ ในเมืองไทยต่างเร่กันมาให้เห็น บางครั้งก็มาใกล้ขีดจนตั้งตัวไม่ติด นกหัวขวานหลังสีส้มคู่บินข้ามหัวไป นกเงือกกรามช้าง 3 คู่บินข้ามหัวมา นกเขาเขียวบินสวนเฉียดตัวเราใกล้ชนิดเดียว

นกบั้งรอกเขียวออกแดงกับนกบั้งรอกแดงที่โผล่ลงมาโผล่ท่าให้ถ่ายรูปใกล้ ๆ เป็นคู่ ๆ นกตัวแล้วแดงมลายูมาตามนัดทุกวัน (ตัวนี้ถ้าไม่ได้เจอมีนอนไม่หลับ) นกขุนแผนตะโพกแดง นกจับแมลงคอดำ สารพัดนกปรอด สารพัดนกกินแมลง สารพัดนกโพรงดก ฯลฯ โดยมี



ไม้กระดกหางมีลาย
 Chestnut-raped Forktail
 01/08/2015 @ TAMAN NEGARA



ไม้กระดกหางมีลาย
 Wreathed Hornbill
 30/07/2015
 @TAMAN NEGARA





14/08/2016



นกหัว นกคอสามสี และนกปากานา พวกมันส่งเสียงร้องกันระงมไม่มีเจียนเหงา แม้แต่ช่วงพักกินข้าวกลางวันยังมีนกเขียวท้านตองปีกสีฟ้า กับกาฝากกันเหลือง มากินลูกตะขบสุกคาต้นอยู่ใกล้ๆ เป็นเพื่อน

ย่าคำมีรายการดี เจ้าหน้าที่อุทยานอนุญาตให้เราอยู่รอดูนกปากกบยักษ์ พวกเราออกกันเจิบในความมืด ไม่นานนักบนกิ่งไม้สูง เจ้าปากกบยักษ์ได้มาก็เกาะอยู่หนึ่งให้พวกเราได้ชมโฉมกันเวลา พักใหญ่ต่อมาผู้นำดูนกก็ส่งสัญญาณ “เจอแล้วๆ” เจ้าปากกบยักษ์ตัวเป้าหมายเกาะอยู่บนกิ่งไม้ใกล้ระดับสายตา แต่ก็ให้เห็นกันเพียงชั่วครู่ก่อนบินหนีลึกเข้าไปในป่า

ก่อนวันสุดท้ายได้สนุกกันเล็กน้อยเพราะต้องขึ้นท้ายกระบะขับเคลื่อนสี่ล้อมุ่งหน้าสู่ กัวลาทาจาน (Kuala Tahan) ใจกลางป่าทามานเนการา เส้นทางไม่คดเคี้ยวแต่ค่อนข้างเล็กแคบและบางจุดชันมาก ระหว่างทางเขียวขจีไปด้วยสภาพป่าดิบที่ราบต่ำอันสมบูรณ์ ทำให้เราได้สัมผัสสายหมอกลอยอ้อยอิ่งยามเช้า เมื่อถึงปลายทางต่างก็แยกย้ายกันออกเดินเข้าเทรลบ้าง เดินย้อนออกไปตามถนนบ้าง ส่วนเราขอแกว่อยู่แถวบริเวณที่ตั้งของศูนย์วิจัยฯ เสียงล่ำลารใส่ไหลกระทบลานหิน หมู่ปลาแหวกว่าย ร่มเงาไม้สลับซับซ้อน และสายลมเย็นเอื่อยๆ ดึงดูดใจให้เดินเอาขาแช่น้ำเล่นยิ่งนัก ส่วนเพื่อนที่เดินดูนกอยู่ด้านบนก็ถ่ายภาพได้ไอ้แพรวดอกลาย นกเป้าหมาย

สำคัญของสถานที่แห่งนี้ซึ่งมาพร้อมกับเวฟนก ตกป่ายพวกเราส่วนหนึ่งเลือกเดินกลับเองช่วง 4 กม.สุดท้ายเดินชมนกชมไม้กันมาเรื่อย พันธุ์ไม้แปลกตา ผีเสื้อแมลงสวยๆ ค้างคาวสามแม่ลูก...และ... “ช้าง” !!! “ว๊ิง”!!!! ดีที่ช้างไม่สนใจ แต่ก็เล่นเอาใจระทึกตึกตัก เวะนั่งพักแถวทุ่งหญ้าก็มีวัวแดงกับกระทิงมาเฝ้ามองพวกเราอยู่ไกลๆ

ยามเย็นในแต่ละวัน แม้แสงจวนเจียนหมดแต่การแสดงของวิหคเมราก็ยังไม่จบเพียงเท่านั้น นกเงือกดำฝูงใหญ่ต่างทยอยพากันบินมาเกาะต้นไม้สูงใกล้ที่ทำการอุทยานเป็นการส่งล้า

เช้าวันกลับได้มีโอกาสเห็นวิวทัศนเส้นทางออกสู่ทางหลวงในเวลากลางวันเป็นครั้งแรก ชวนเขา ป่าไม้อุดมสมบูรณ์แสนยิ่งใหญ่ล้อมรอบสุดตา หลายชั่วโมงผ่านไปรถตู้ก็มาถึงสนามบินกัวลาลัมเปอร์ การเดินทางที่มีร่วมกันจบลงแล้ว บันทึกไว้ว่าพวกเราเหล่าสมาชิกได้มาเยือนผืนป่าที่มีความสำคัญที่สุดในเอเชีย ได้พบได้เห็นนกง่ายนกยากนกแพงมากมายรวมกันแล้วร่วมร้อยชนิด นับเป็นทริปที่ให้ประสบการณ์แสนสุดประทับใจ

ขอขอบคุณสมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทยที่จัดทริปดูนกแบบนี้ให้สมาชิกได้ร่วมเรียนรู้เรื่องราวของธรรมชาติผ่านกิจกรรมการดูนก ปีนหน้าฟ้าใหม่ถ้ามีโอกาสอยากจะมาร่วมทริปสนุกแบบนี้อีก ลาก่อนเราไป... หวังว่าเราจะได้มาพบกันอีก ●



นกชายเลน ประจำปีพ.ศ. 2558

▲ นกนို့ดเล็ก Red Knot โดยสบพงษ์ น่วมสวัสดิ์

กิจกรรม ‘วันนกชายเลนโลก’ ถูกจัดขึ้นโดยมีเป้าหมายหลักในการสนับสนุนงานด้านอนุรักษ์สำหรับนกชายเลนในทุกระดับ ทั้งระดับประเทศ และนานาชาติ โดยการคัดเลือก ‘นกชายเลนประจำปี’ เป็นหนึ่งในกิจกรรมที่จะช่วยสมทบทุนเพื่อนำมาใช้สนับสนุนงานอนุรักษ์ดังกล่าว ทางผู้จัดกิจกรรม ‘วันนกชายเลนโลก’ ได้เปิดให้มีการโหวตเพื่อคัดเลือก ‘นกชายเลนประจำปี พ.ศ.2558’ ตั้งแต่วันนกชายเลนโลกปีพ.ศ. 2557 จนถึงประมาณต้นเดือนสิงหาคม พ.ศ.2558 ที่ผ่านมา โดยผลจากจำนวนโหวตกว่า 444 เสียง มีมติให้นกนို့ดเล็ก (Red Knot) เป็นนกชายเลนประจำปีพ.ศ. 2558 ด้วยคะแนนเสียงกว่า 116 เสียง สะท้อนให้เห็นถึงความ เป็นห่วงเกี่ยวกับสถานภาพทั่วโลกของนกนို့ดเล็ก

นกนို့ดเล็กเป็นหนึ่งในนกชายเลนที่มีถิ่นกระจายพันธุ์รอบทวีปอาร์คติก ตั้งแต่ทุ่งทุนดราของอะแลสกา และแคนาดา ไปจนถึงฝั่งยูเรเชีย ในแต่ละปี นกนို့ดเล็กจะออกเดินทางอพยพระยะไกลถึง 2 ครั้ง ผ่านเส้นทางอพยพ (flyway) สายหลักทุกสายตั้งแต่สาย

อเมริกาไปจนถึงสายเอเชียตะวันออก-ออสเตรเลีย โดยระหว่างการเดินทาง นกนို့ดเล็กต้องพบกับอุปสรรคมากมายทั้งที่ก่อโดยมนุษย์ และที่เกิดขึ้นเองตามธรรมชาติ ปัญหาสำคัญที่กำลังคุกคามนกชายเลนอพยพหลายชนิดรวมทั้งนกนို့ดเล็ก ได้แก่การหายไปของแหล่งที่อยู่อาศัย การล่าในจุดแวะพักระหว่างอพยพและในพื้นที่หากินช่วงฤดูหนาว รวมไปถึงปัญหาโลกร้อนที่ส่งผลกระทบต่อพื้นที่ทำรังวางไข่ นกนို့ดเล็กจึงเป็นตัวแทนของงานอนุรักษ์และโครงการวิจัยที่จะช่วยยับยั้งการลดลงของจำนวนประชากรของนกชายเลน โดยการให้ความสำคัญกับการอนุรักษ์นกนို့ดเล็กจะส่งผลให้นกชายเลนอพยพชนิดอื่นที่ทำรังวางไข่รอบทวีปอาร์คติกได้รับผลประโยชน์ตามไปด้วย

ในกิจกรรมระดมทุนครั้งต่อไปของ ‘วันนกชายเลนโลก’ จะให้ความสำคัญกับนกนို့ดเล็กในทุกเส้นทางอพยพทั่วโลก โดยสามารถติดตามรายละเอียดพร้อมข้อมูลที่น่าสนใจเกี่ยวกับนกนို့ดเล็กได้ที่เว็บไซต์ <https://worldshorebirdsday.wordpress.com> ●

RECORDS ROUND-UP

LATE AUGUST TO MID NOVEMBER 2015

Compiled by Wichyanan Limparungpatthanakij, Ayuwat Jearwattanakanok and Philip D. Round
on behalf of BCST Records Committee.

With more watchers diligently submitting more records than ever, the compiler's task becomes ever greater. But some fascinating returns are being shown from increased monitoring. Raptors and other diurnal migrants figure greatly in this summary, with exciting observations of passage and wintering raptors and other soaring birds from sites in Chiang Mai and Pichit. Khao Dinsor, Chumphon, continues to set the gold standard for raptor monitoring, thanks this year to excellent collaboration between the Wildlife Research Division of Department of National Parks, Wildlife and Plants Conservation and The Flyway Foundation. However, other observers are making valuable observations of migrating raptors at other sites, notably Hin Lek Fai and Pratad Doi Tabchang at Hua Hin (Tom Backlund and Krit Adirek) respectively but for reasons of space we have not included their totals. It is unfortunate that there were few watches could be mounted at Wat Doi Kham in Chiang Mai (now so popular with superstitious temple-goers chasing lottery numbers that birdwatchers were literally crowded out). Another key site, Khao Radar, in Prachuap Khiri Khan, is still watched, but no records were received. Offshore, there are now more observations of seabirds made from whale-watching boats in the gulf, where two species of Booby, Brown Noddy and two species of petrels were recorded. At least one of the petrels was certainly a new country record: but which species? Bird lists were also received from (these days) otherwise little-watched sites including Khao Ang Ru Nai, Khao Kitchakut, Khao Sabap and Khao Soi Dao

Waterbirds

The 45 Indian Spot-billed Ducks (เป็ดเทาพันธุ์อินเดีย) at Nong Han Kumpawapi (Udon Thani) on 7 Sep (WSu) may represent an increasing local population. Garganeys (เป็ดลาย) were reported from ten sites during 7 Sep to 13 Nov but apart from one report of "hundreds" at Wat Khao Takhrao (Phetchaburi) on 1 Nov (KA: no actual count supplied), 100 at Chonnabot (Khon Kaen) on 29 Sep (PF), and 120 at Pak Thale, on 28 Oct (NL), only 1-9 birds were recorded at each of seven other sites.

A dark-rumped, fork-tailed storm petrel, presumed to most likely be Swinhoe's Storm Petrel (นกโดคัลลินสีคล้ำ), was seen and photographed off Krasa Khao (Samut Sakhon) on 19 Sep—three sightings within two hours all presumed to be the same bird (BCST Trip; PeK, PN, KR, PDR). Others, one per day, were also photographed on both 21 Sep and 24 Sep (ST/DMCR) offshore between Samut Sakhon and Samut Prakan. Another petrel off Bang Kaew (Samut Songkhram) on 31 October (SP/DMCR) was something else again: larger, lacking a forked tail, and was almost certainly a Bulwer's Petrel or a Jouanin's Petrel, neither of which has been previously recorded in Thailand.

An unprecedented influx of Black Storks (นกกระสาดำ) provided much excitement, though there were only singles during the present reporting period: at Ban Tapan Hin (Pichit) on 6 Nov (KM), Mae Ping NP (Lamphun) on 9 Nov (NL) and Doi Lor paddies (Chiang Mai) on 10 Nov (TK, JL, PSi, TSu, AW) and 15 Nov (WP). A flock of 110 Painted Storks (นกกาบบัว) at Wat Komnaram (Phetchaburi) on 8 Nov (TB) was a large-ish count so late in the season when

birds would normally be expected to be returning to colonies elsewhere. Might this herald the beginnings of local colonization by breeders (long-awaited since birds attempted, and failed to breed in Phetchaburi 8 or 9 years ago). Likewise 18 Spot-billed Pelicans (นกกระทุง) near Wat Khao Takhrao (Phetchaburi) as late as 14 Nov (AJP, WS), might also be a hopeful sign. A Von Schrenck's Bittern (นกยางไฟหัวเทา) was seen at Pranburi Reservoir (Prachuap Khiri Khan), 29 Oct (TB), Malaysian Night Herons (นกยางลายเสือ) were noted at Tab Sai, Pong Namron, Chanthaburi on 29 Aug (one, AC), Khao Ang Ru Nai (Chachoengsao) on 30 Sep (one), and at other Chanthaburi sites Khao Sabap (3 on 30 Oct-1 Nov), Khao Kitchakut (4 on 3 Nov) and Khao Soi Dao (two on 4 Nov; ID, PP, DES). There were single Chinese Egrets (นกยางจีน) at Bang Tabun (Phetchaburi) on 7 Sep (SS), nearby Pak Thale on 29 Oct (DG), and Ao Pak Hat (Chumphon) on 14 Sep (CN). A Red-footed Booby (นกบูบีตีนแดง) was photographed from a boat off Krasa Khao on 12 Sep (PK) and again on 17 Sep (VP) as was a Brown Booby (นกบูบีสีน้ำตาล) on 2 Nov (JE). 23 Great Cormorants (นกกระดี่น้ำใหญ่) in Bang Tabun Bay on 29 Aug (SS) had declined to three by 9 Oct (ER).

Slaty-legged Crakes (นกอีลุ้มชันป่าเขาเทา) were recorded at Phu Suan Sai (Loei) on 23 Oct (PeK) and Doi Inthanon (Chiang Mai) on 1 Nov (NL). A count of 2,235 Black-winged Stilts (นกตีนเทียน) in Suphanburi paddies on 22 Oct (NL) illustrates the successful recent spread, colonization of inland habitats by this species, now so numerous in paddies even in Chiang Mai. 31 Pied Avocets (นกปากงอน) were counted at Wat Khao Takhrao on 14 Nov (AJP, WS). The first recorded Grey-headed Lapwings (นกกระแตหัวเทา) (two) were at Kamphaengsaen (Nakhon Pathom) on 12 Sep (PBo). Throughout the autumn, to 7 Nov 24 sightings totaled 407 individuals, most were in the north-east and central regions, but south to Khao Dinsor. The largest single count was 111 at Suphanburi on 22 Oct (NL). An Oriental Plover (นกหัวโตขาว) — a Thai rarity especially in autumn — was photographed at Dan Khun Tod (Nakhon Ratchasima) on 24 Oct (MS). There were over 1,000 Eastern Black-tailed Godwits

(นกปากแอ่นหางดำ) at Pak Thale on 14 Nov (AJP, WS), while earlier, on 10 Oct, 121 Bar-tailed Godwits (นกปากแอ่นหางลาย), 300 Whimbrels (นกอีกล้วยเล็ก), c. 3,000 Great Knots (นกน็อตใหญ่), and 24 Red-necked Phalaropes (นกคอยทะเลคอแดง) were counted there (PDR, BS). A Far Eastern Curlew (นกอีกล้วยตะโพกสีน้ำตาล) at Pak Thale on 18 Oct (PDR, BS) was again seen on 10 Nov (NU). Inland records of waders included a Whimbrel and a Red-necked Phalarope at Ban Wang Wai, Sam Ngao (Tak) on 19 Sep (GM). Very few records of Asian Dowitcher (นกซ่อมทะเลอกแดง) were received, the largest count only six at Pak Thale on 15 OCT (KK, JWKP). 21 Nordmann's Greenshanks (นกทะเลขาเขียวลายจุด) were counted at Laem Phak Bia (Phetchaburi), 14 Nov (PE) and four at Krabi River Mouth, 12 Nov (WC). A total of 403 Terek Sandpipers (นกชายเลนปากแอ่น) at Pak Thale on 29 Oct (NL) was the largest ever count for any Inner Gulf site. Three Little Stints (นกสตันท์เล็ก) were seen at Khok Kham (Samut Sakhon) on 27 Oct (AJ) and one at Pak Thale on 29 Oct (DG). A Dunlin (นกชายเลนท้องดำ) was also seen at Pak Thale on 27 Oct (NL). 360 Broad-billed Sandpipers (นกชายเลนปากกว้าง) were counted at Pak Thale on 28 Oct (NL). Over 350 Oriental Pratincoles (นกแอ่นทุ่งใหญ่) at Kud Ting, Bung Kan, 10 Nov (WSu) was an unusual (out-of-season) concentration for this breeding visitor. Small Pratincoles (นกแอ่นทุ่งเล็ก) (two) were seen on inland paddies at Suphanburi on (NL) with c. 100 at Huai Mai Teng Reservoir (Ratchaburi) on 8 Nov (PCh). Records of at least nine noteworthy species of shorebirds from Ko Samui (Surat Thani) during 22 Sep to 1 Nov (PB) included up to 38 Grey-headed Lapwings (นกกระแตหัวเทา) on 8 Oct and a single Black-tailed Godwit (นกปากแอ่นหางดำ) on 14 Sep.

There were probably eight different Spoon-billed Sandpipers (นกชายเลนปากช้อน) in the Inner Gulf, two at Khok Kham and six in the Pak Thale-Laem Phak Bia area. The earliest, an unflagged adult, at Khok Kham on 17 Oct (SD), was followed by another at Pak Thale on the following day (PDR, BS). Green-flagged 05, an adult female, appeared for the third successive winter at Khok Kham on 31 October (SD).

At least three different unflagged birds were seen together at Pak Thale on 3 Nov (SM, BS), while on 16 Nov a 2015 headstarted juvenile, white-flag P7, was photographed at Laem Pak Bia (SM) having probably been present (though not individually identified) from 28 Oct (SM). A second flagged, headstarted juvenile, white U6, was also photographed at Pak Thale on 29 Nov (SM).

A Brown Noddy (นกนํ้าอดดี) was seen off Bang Tabun on 27 Sep (CP) with, remarkably, another over the Chiew Larn Reservoir, Khlong Saeng Wildlife Sanctuary (Surat Thani) on 29 Oct (PP). Over than 200 Brown-headed Gulls (นกนางนวลธรรมดา) were already present at Bang Pu (Samut Prakan) on 16 Oct (WN), with an adult Slender-billed Gull (นกนางนวลปากเรียว), joined by another, first-winter, bird on the following day (WN). A hybrid between Slender-billed x Brown-headed Gull was also reported on 16 Oct (WN). Three Brown-headed Gulls over Doi Lor paddies on 3 Nov (DES, STi) were unexpected. Three Black-headed Gulls (นกนางนวลขอบปีกขาว) including two first-winter and an adult were reported from Bang Pu (WN) on 25 Oct and Pak Thale on 28-29 Oct, two and three respectively (NL). A first-winter Black-tailed Gull (นกนางนวลหางดำ) at Pak Thale on 18 Oct (CP, PDR, BS) was again seen on 28 Oct (NL). Heuglin's Gulls (นกนางนวลหลังดำพันธุ์รัสเซีย) were noted at Pak Thale on 4 Oct (PorC; age not mentioned by the observer); with two adults on 18 Oct (CP, PDR, BS) increasing to five first-winter and one sub adult at Pak Thale, 14 Nov (AJP, WS). There were also two first-winters at Bang Pu from 16 Oct onwards (SK). Two other large, white-headed gulls, an adult and a first winter, photographed on the Mekong River, Bung Kan, (WSu) 15 Nov, may have also been Heuglin's of the expected race, taimyrensis. A first-winter Mongolian Gull (นกนางนวลพันธุ์มองโกเลีย) was photographed at Bang Pu on 16 Oct (WN) and 18 Oct (KA). The first Whiskered Terns (นกนางนวลแกลบเคราขาว) reached Ko Samui on 3 Sep (PB). Around 60 on inland paddies in Suphanburi on 22 Oct (NL) was a significant inland concentration. Single Bridled Terns (นกนางนวลแกลบคิ้วขาว) were seen off Bang Tabun

on 4 Oct (PorC) and 9 Oct (ER); two Pomarine Jaegers (นกสก็๊วหางซ้อน) and over 100 Common Terns (นกนางนวลแกลบธรรมดา) off the Ko Samui ferry on 1 Nov, with up to six Great Crested Terns (นกนางนวลแกลบหงอนใหญ่) offshore on 22 Oct (PB).

Raptors

Totals from the joint The Flyway Foundation - Chumphon Raptor Center - Department of National Parks monitoring at Khao Dinsor will be appended separately. Small numbers of migrant raptors were received from observers at many other sites, the earliest of which was an adult female Japanese Sparrowhawk (เหยี่ยวนกเขาพันธุ์ญี่ปุ่น) at Khao Yai on 31 Aug (CS) and an unusually early Eastern Marsh Harrier (เหยี่ยวทุ่งพันธุ์เอเชียตะวันออก) at Khai Adisorn (Saraburi) on 27 Aug (CS). An immature Jerdon's Baza (เหยี่ยวกิ้งก่าสีน้ำตาล) at Sakaerat on 30 Aug (TT) followed an earlier report of displaying birds. Another Jerdon's Baza was at Tapan Hin on 10 Oct (KM). Brahminy Kites (เหยี่ยวแดง), a scarce resident inland, were received from Chonnabot, Khon Kaen (PF), Doi Lor paddies (TK, AW), Lampang and Suphanburi (NL). Short-toed Snake Eagles (เหยี่ยวนิ้วสั้น) were recorded on Phuket Island on 26 Oct (JT), at Tapan Hin on 29 Oct (KM) and Doi Lor on 10 Nov (TK, JL, PSi, TSu, AW). A migrant Crested Serpent Eagle (เหยี่ยวรุ้ง) flew west over mangroves at Khok Kham on 8 Nov (PDR). A Besra (เหยี่ยวนกกระจอกเล็ก) at Nam Kham Nature reserve (Chiang Rai) on 7 Nov (WB) is perhaps more likely to have been a migrant than a local bird. There was a Eurasian Sparrowhawk (เหยี่ยวนกกระจอกใหญ่) at Tapan Hin on 8 Nov (KM). A juvenile Crested Goshawk (เหยี่ยวนกเขาหงอน) photographed at Phutthamonthon (Nakhon Pathom) on 13 Sep (PK) could easily have been a falconer's escaped bird. A juvenile Long-legged Buzzard (เหยี่ยวทะเลทรายขาว) on 20 Oct (TK) was one of at least two at Doi Lor: an adult on 29 Oct (TSu) was also seen at nearby Hang Dong on 15 Nov (AW). There are only one or two previous country records of this species, all of which are under consideration by BCST Records Committee. At least two Greater Spotted Eagles (นกอินทรีปีกลาย) were

present in the Doi Lor area from 26 Oct onwards into November (TK), with two juveniles and an older immature on 10 Nov (TK, JL, PSi, TSu, AW) and some of these birds were seen again by other observers later in the month. Elsewhere, records of Greater Spotted Eagles were received from Hua Hin (Prachuap Khiri Khan) on 26 Oct (NL), Ban Tapan Hin on 28 and 29 Oct (KM), Pak Phli (Nakhon Nayok) on 1 Nov (VS), and Nong Pla Lai (Phetchaburi) on 14 Nov (AB). A juvenile Steppe Eagle (นกอินทรีทุ่งหญ้าสเตปป์) was recorded at Tapan Hin on 21 Oct (KM). There was another one at Doi Lor on 7 Nov (TK) and a juvenile Eastern Imperial Eagle (นกอินทรีหัวไหล่ขาว) there on 10 Nov (BC). A juvenile Bonelli's Eagle (นกอินทรีแถบปีกดำ) was photographed in paddies in Lamphun Province on 28 Oct (KS), and at nearby Doi Lor on 5 Nov (TY). Booted Eagles (นกอินทรีเล็ก) were noted at Khao Sok (Surat Thani), 10 Nov (SaSo), Doi Lor (two dark and one morphs) on 10 Nov (TK, JL, PSi, TSu, AW), Tapan Hin 11 Nov (KM), Muang District, Lamphun on 12 Nov (KS) and Nong Pla Lai on 15 Nov (two; KA, NC). A Changeable Hawk Eagle (เหยี่ยวต่างสี) at Pranburi Reservoir was seen on both 28 Aug and 23 Oct (TB), and a dark morph was photographed at Khao Yai on 10 Oct (KSa). Records of Amur Falcons (เหยี่ยวดินแดง) were received from 14 October (19 at Chiang Dao, NL) onwards, with the largest count 200 in three flocks on Doi Ang Khang (Chiang Mai), on the morning of 20 Oct (CC, AtK, StE). Away from Chiang Mai province, there were 15-20 Amur Falcons at Tapan Hin on 20 Oct (KM), three at Ban Kha, Sri Songkhram District (Nakhon Phanom) on 22 Oct (NS), four at Nam Kham on 4 Nov (BF) and a male at Khao Sam Roi Yot (Prachuap Khiri Khan) on 8 Nov (ID, DES). Seven Eurasian Hobbies (เหยี่ยวฮอบบี้ยุโรป) were recorded at Chiang Mai sites during 13-14 Oct (NK, NL, TSu) and one at Tapan Hin on 19 Oct (KM).

Migrant and wintering landbirds

A total of 12 Pale-capped Pigeons (นกหลุมพุดแดง) flew past Bang Son, Pathiu, Chumphon, on five days during 19 Sep to 14 Oct (WL, CN, AJP, JEM). Eight Chestnut-winged Cuckoos (นกคัคคูทองอน) were re-

corded from four localities, 22 Sep, Ban Tapan Hin (KM) south to Ko Lanta (Krabi) on 6 Nov (ACS) and Ban Sai Ngam, Satun (22 Sep and 18 Oct; RE). Juvenile Himalayan Cuckoos (นกคัคคูพันธุ์หิมาลัย) at San Sai No, Chiang Mai, on 13 Sep (WP), Bung Boraphet (Nakhon Sawan) on 19 Sep (CO), Bung Kalo, Uttaradit on 4 Oct (TNg), and Fang (Chiang Mai) on 23 Oct (TY). Northern Boobook (นกเค้าเหยี่ยวพันธุ์เหนือ) showed up in a garden off nearby BCST office, Ngamwongwan Road, Bangkok on 12 Nov (UP, ISa et al.) while a Short-eared Owl (นกเค้าแมวหูสั้น) at Nam Kham Nature Reserve on 8 Oct was an eagerly anticipated first record for the site (WB). Following the first Common Swift at Khao Dinso in 2014, three more were identified this year, on 22 Oct (WL/FF), on 24 Oct (RA, DG, AJP, IS) and 8 Nov (WL/FF). Black-backed Oriental Dwarf Kingfishers (นกกระเต็นน้อยสามนิ้ว) showed up at Suan Rotfai (Bangkok) on 12 Sep (SW), Suan Sri Nakhon Kheuan Khan (Samut Prakan) on 13 Sep (KA), Don Muang (Bangkok) on 19 Sep (BL), and Khlong Narai (Chanthaburi) on 4 Oct (UP). Eleven Tiger Shrikes (นกอีเสือลายเสือ) were recorded from 25 Aug (Mae Wong, Kamphaengphet: CO) to Khlong Saeng (Surat Thani) on 19 October (PP). The latest Bangkok/Central Plains record of this very early migrant was 21 Sep (KA). Seven Crow-billed Drongos (นกแซงแซวปากกา) were recorded: three in Suan Rotfai-Suan Sirikit (11-25 Sep (DG, WaPh) and four at Khao Dinsor 25 Sep-5 Oct, PDR/FF). All the (trapped and ringed) Khao Dinsor birds were first-winters. A total of 37 Amur Paradise-flycatchers (นกแซวสวรรค์) (formerly treated as a race, incei, of Asian Paradise-flycatcher) were recorded apparently on migration, from 11 Sep to 12 Nov at Central and southern sites. Three Yellow-streaked Warblers (นกกระจัดอกลายเหลือง) were noted at Mae Ping on 10 Nov (NL); There were 26 Arctic Leaf Warblers (นกกระจัดขาวโลกเหนือ) during 28 Aug (Sakaerat, AJP) to 11 October (Suan Rotfai, NC) and 23 Eastern Crowned Leaf Warblers (นกกระจัดหัวมงกุฎ), from mainly central and southern sites, from 6 Sep (PL) onwards to 3 Nov when four (possible winterers?) were recorded at Khao Kitchakut, Chanthaburi (ID, PP, DES). An

undoubted Pale-legged Leaf Warbler (นกกระจัดขาสี
เนื้อ) was trapped and ringed at Khao Dinsor on 4
October (PDR), and two Sakhalin Leaf Warblers (นก
กระจัดขาคาลิน) at Khao Ramrom (Nakhon Si Tham-
marat) on 28 Sept (PDR, KSWRS). Sulphur-breasted
Leaf Warbler (นกกระจัดคิ้วดำท้องเหลือง) was pho-
tographed on MU Kanchanaburi Campus, Sai Yok
(a new site) on 18 Oct (AJ) and five winterers were
seen at Khao Kitchakut on 3 Nov (ID, PP, DES). An
Orange-headed Thrush (นกเดินดงหัวสีส้ม) in mainly
juvenile plumage turned up on the KMUTT Campus,
Bangkhunthien (Bangkok) on 5 Nov (NiS, TO, DK, et
al.) Ferruginous Flycatchers (นกจับแมลงสีน้ำตาลแดง)
were recorded from Suan Rotfai (3 Sep, WT) Phut-
thamonthon on 11 Oct (KA), and Khao Ang Ru Nai
on 30 Oct (ID, PP, DES). Dark-sided Flycatchers (นก
จับแมลงสีคล้ำ) were noted from Suan Sirikit (adult,
29 Aug, SSu, TR), Hua Hin 22 Sep (TB), Suan Rotfai
29 Sep (WT) and Doi Ang Khang 15 Oct (TY). Male
Zaprey's Flycatchers (นกจับแมลงสีฟ้าท้องขาว) were
seen at Doi Inthanon on 26 Oct (WB) and Khao Sok
on 3 Nov (SaSo). Another male Cyanoptila flycatcher, at
Kaeng Krachan (Phetchaburi) on 12 Nov (AL), was not
identified to species. The only Brown-chested Jungle
Flycatcher (นกจับแมลงอกสีน้ำตาลอ่อน) of the period
was one on 16 Sep, at Suan Rotfai (WT). Hainan Blue
Flycatcher (นกจับแมลงอกสีฟ้า) (a male) first appeared
on Khon Kaen University Campus, a known wintering
site, on 16 Sep (SK). Female Hill Blue Flycatcher (นก
จับแมลงคอน้ำตาลแดง), presumably race whitei, was
photographed at Suan Rotfai on 15 Oct (WT) and
(probably the same bird) on 18 Oct (ER). A female
Cyornis at Wat Chalermsak Prakiat (Nonthaburi) on 6 Sep
was tentatively identified as a Chinese Blue Flycatcher
(นกจับแมลงพันธุ์จีน) (KA). A first-year male Chinese
Blue Flycatcher was photographed at Phutthamonthon
on 11 Oct (NSa) when a female also seen (KA). Other
males were photographed at Hat Som Paen (Ranong
on 3 Nov; a first-year; PC) and Khao Sok on 13 Nov
(probably an adult WC). A total of 31 Yellow-rumped
Flycatchers (นกจับแมลงตะโพกเหลือง) (following
on from those recorded in the previous issue) were
recorded from mainly central and southern localities

during 29 Aug to 14 Oct (many observers) included
six adult males. A black-billed race (caeruleus) Blue
Whistlingthrush (นกเอี้ยงถ้ำ) photographed at Suan
Rot Fai on 30 Oct was the probably the first record
for the site (WT). Male White-throated Rockthrushes
(นกกระเบื้องคอขาว) appeared at Khao Soi Dao on
4 Nov (ID, DES), Chulalongkorn University, Bangkok
(5 Nov, SK), and Khao Yai (found dead, 8 Nov, PKr).
Purple-backed Starlings (นกกิ้งโครกแถบหลังม่วง
ดำ) at Ko Samui, Surat Thani increased from 59
on 12 Sep, to over 100 on 23 Sep and 200 on 24
Oct (PB). At least 50 White-shouldered Starlings (นก
กิ้งโครกแถบปีกขาว) at Hait Sairi, Chumphon on
23 Oct (PDR) was an unusually large concentration
so far south. A Juvenile Rosy Starling (นกกิ้งโครกสี
กุหลาบ) flew past Bang Son, Chumphon, on 7 Oct
(AJP) and three Common Starlings (นกกิ้งโครกพันธุ์
ยุโรป) were found at Doi Lor paddies on 14 Nov (JL).
A few Yellow-breasted Buntings (นกจาบปีกอ่อนนอก
เหลือง) appeared at Nong Pla Lai (30 on 14 Nov, AJP,
WS) and up to 12 at Doi Lor on 13 Nov (DES, ST).

Residents and local movements

There were two Chinese Francolins (นกกระทา
ทุ่ง) at Pranburi Dam, 2 Sep (TB), and at Huai Mai
Teng Reservoir two Blue-breasted Quails (นกคุ้มสี)
on 29 Aug (VS), and both male and female Small But-
tonquails (นกคุ้มอี๊ดเล็ก) on 18 Oct (YS). Two Orange-
breasted Green Pigeons (นกเป็ดอกสีม่วงน้ำตาล)
were among c. 50 Pink-necked Green Pigeons (นก
เป็ดอกสีม่วง) near Hat Sairi (Chumphon) on 26 Oct
(PDR) and 30 Yellow-footed Green Pigeons (นกเป็ด
ขาเหลือง) at Mae Ping on 9 Nov (NL). Green Imperial
Pigeons (นกกลมหูเขียว) were seen at Khao Sok on 11
Sep (one, SaSo) and Khao Ang Ru Nai (two) on 30
Oct (ID, DES). 40 Grey-headed Parakeets (นกกะลิง)
at Mae Ping on 9 Nov (NL). A female Violet Cuckoo
(นกคัคคูสีม่วง) was photographed at Pak Puan Bo-
tanical Park, Wang Saphung, Loei on 5 Sep (WaSu).
More than 20 pairs of Glossy Swiftlets (นกแอ่นท้อง
ขาว) were found nesting at Khao Ramrom during
2-5 Jul (ID, DES). A Blue-eared Kingfisher (นกกระเต็น
นัยหลังสีน้ำเงิน) flew into a window and stunned

itself at Thap Sai, Pong Namron (Chanthaburi) on 27 Aug (XXX). Two Oriental Pied Hornbills (นกแก้ว) were seen near Pranburi Reservoir on 2 Sep (TB) and c. 50 at Khlong Saeng on 11 Oct Along with seven Helmeted Hornbills (นกชนหิน) (IS). No fewer than 11 Great Slaty Woodpeckers (นกหัวขวานใหญ่สีเทา) (in three groups) were reported from Mae Ping on 9 Nov (NL). Long-tailed Shrikes (นกอีเสือหัวดำ) were recorded at 14 localities (21 birds) during the reporting period (many observers). There was a wide scatter of Burmese Shrikes (นกอีเสือหลังแดง), 12 birds from 11 localities, including Bangkok (19 Sep, DG) and, the furthest south, Pranburi Reservoir (two, 11 Nov; TB). 200-250 Nepal House Martins (นกนางแอ่นมาตินพันธุ์เนปาล) were seen at Thap Boek, Phu Hin Rongkla (Phetchabun) on 3 Oct (MH). A pair of Jerdon's Bushchats (นกขอดหญ้าหลังดำ) were present at Nam Kham on 7 and 8 Nov (WB).

Yellow-bellied Flowerpecker (นกกาฝากทองเหลือง) was seen near the summit zone of Doi Inthanon on 19 Nov (PSi). There were at least three male Mrs Gould's Sunbirds (นกกินปลีหางยาวคอสีฟ้า) at two different sites on Doi Inthanon on 31 Aug to 1 Sep (CD, CT) with many said to be on Doi Ang Khang by 15 Oct (TY). It is still unclear whether this species breeds in Thailand. Singles of the (Thai breeding) nemoricola race Chestnut-tailed Starling (นกกิ้งก้องแกลบลำห้วย) turned up on Ko Samui among Purple-backed Starlings (นกกิ้งก้องแกลบลำห้วยดำ) on 12 Sep and 24 Oct (PB). Over 200 Chestnut-tailed Starlings roosted at Bang Khla Intersection (Chachongengsao) on 10 Nov (SuSa). House Sparrows (นกกระจอกใหญ่) have now made it to Ko Samui (10+ on 23 Oct; PB). Did these adaptable birds stow away on ferries so as to make the sea crossing? 600-700 Plain-backed Sparrows (นกกระจอกตาด) on (or at the base of?) Doi Inthanon, 12 Nov (PE) is a significant concentration of this declining species.

First dates for commoner winter visitors

Common Kestrel (เหยี่ยวkestrel) 7 Oct, Chiang Mai (PSi); Speckled Wood Pigeon (นกพิราบป่าอกลาย) (two during 10-12 Nov, Doi Inthanon, NL);

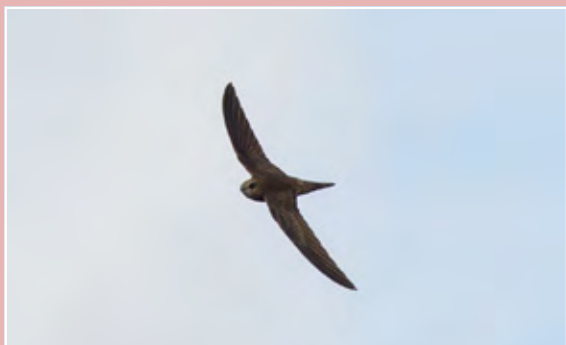
Grey Nightjar (นกตบยุงภูเขา) 4 Nov, Ko Samui (PB); Black-capped Kingfisher (นกกระเด็นหัวดำ) 14 Sep, Khlong Wan, Prachuap Khiri Khan (TB); Eurasian Wryneck (นกคอพัน) 18 Sep, Cho Lae, Chiang Mai (AJ); Ashy Minivet (นกพญาไฟสีเทา) Khlong Wan, Prachuap, 14 Sep (TB); Grey-backed Shrike (นกอีเสือหลังเทา) 16 Sep, Ban Mae Kam Pong, Chiang Mai (WB); Black-naped Oriole (นกขมิ้นท้ายทอยดำ) (migrant race O. c. diffusus) two on 30 Sep, Khao Dinsor (WL/FF); Asian House Martin (นกนางแอ่นมาตินพันธุ์เอเชียใต้) 12 Sep (eight, Khao Dinsor, WL/FF); Red-rumped Swallow (นกนางแอ่นตะโพกแดง) 17 Sep, Khao Dinsor (CN/FF); Fire-capped Tit (นกตี๋หน้าแดง) (six during 10-12 Nov, Doi Inthanon, NL); Dusky Warbler (นกกระจัดสีคล้ำ) 4 Oct, Suphanburi (NL), Orange-barred Leaf Warbler (นกกระจัดแถบปีกสีส้ม) 25 Oct, six, Doi Inthanon (NC); Chinese Leaf Warbler (นกกระจัดพันธุ์จีน) 26 Oct, Doi Inthanon (WB); Pallas's Leaf Warbler (นกกระจัดตะโพกเหลืองคิ้วเหลือง) (during 10-12 Nov, Doi Inthanon, NL); Yellow-browed Leaf Warbler (นกกระจัดธรรมดา) 15 Sep, Khao Yai (AJ), Hume's Leaf Warbler (นกกระจัดพันธุ์หิมาลัย) 29 Sep, two, Doi Inthanon (AJ); Pale-legged (นกกระจัดขาสีเนื้อ) or Sakhalin Leaf Warbler (นกกระจัดขาตาล) 19 Sep, Suan Rotfai (DG); Greenish Warbler (นกกระจัดเขียวคล้ำ) 8 Oct, Doi Ang Khang (AJ); Claudia's Leaf Warbler (นกกระจัดหางขาวใหญ่) 8 Oct, Doi Ang Khang (AJ); Alstrom's Warbler (นกกระจัดยวงตาสีทองหางสีเขียว) 16 Sep, Suan Rotfai (WT); Blunt-winged Warbler (นกพวงนาพันธุ์จีน) 5 Nov, Nam Kham (WB); Thick-billed Warbler (นกพวงปากหนา) 19 Sep, Suan Rotfai (DG); Baikal Bush Warbler (นกกระจัดยอกเทา) 7 Oct, two, Nam Kham, (WB). Asian Brown Flycatcher (นกจับแมลงสีน้ำตาล) 3 Sep, Pak Khad, Bung Kan, (TL); Taiga Flycatcher (นกจับแมลงคอแดง) 16 Sep, Suan Rotfai (WT); Siberian Blue Robin (นกเขนน้อยไซบีเรีย) 13 Sep, males, Suan Rotfai (DG) and Khao Dinsor (WL/FF); White-bellied Redstart (นกเขนแปลง) (during 10-12 Nov, five, Doi Inthanon, NL); Siberian Rubythroat (นกคอบทับทิม) 7 Oct, Nam Kham (WB); Blue Whistlingthrush (นกเอี้ยงถ้ำ) (black billed race, M. c. caeruleus, 8 Oct, Doi Ang Khang, AJ); Slaty-blue Flycatcher (นกจับแมลงหลังสีเทา) 5 Nov, Doi

Lang, (PSi), Sapphire Flycatcher (นกจับแมลงสีคราม), 5 Nov, Doi Lang (PSi), Plumbeous Redstart (นกเขนเทาทางแดง), female, 14 Nov, Khun Korn waterfall, Chiang Rai (WuP); Blue Rockthrush (นกกระเบื้องผา), M. s. pandoo, 8 Sep, Khao Dinsor (CO/FF); M. s. philippensis 22 Sep, Hat Som Paen, Ranong (PC); Eastern Stonechat (นกยอดหญ้าหัวดำ) 1 Sep, Pak Phli, Nakhon Nayok (WN); Purple-backed Starling (นกกิ้งโครกแถบหลังม่วงดำ) 2 Sep, 15 birds, Chumphon (WPh); Citrine Wagtail (นกเต้าลมหัวเหลือง), Nam Kham, 8 Sep (WB); White Wagtail (นกอุ้มบาตร) (race leucopsis) 3 Sep, Bung Si Fai, Phichit (KM); Richard's Pipit (นกเต้าดินทุ่งใหญ่), 1 Oct, Khao Dinsor (WL/FF); Olive-backed Pipit (นกเต้าดินสวน) 13 Oct, San Sai Noi, Chiang Mai (WP).

Contributors: So far as possible we try to list the names of all those who have contributed records during the period covered. The records of those whose names are followed by initials are specifically cited in this compilation. We apologise to observers whose names have been inadvertently omitted. Names and initials of contributors listed at the end of this compilation are now listed alphabetically by initials, (in order of the initial letter of the surname) for ease of reference. Krit Adirek (KA), Rongrong Angkaew (RA), Asi Bunyajitradulya (AB), Phichit Bhumadhana (PB), Tom Backlund (TB), Woraphot Bunkhwamdi (WB), Pongpat Boonchai (PBo), Atchariya Chalithphatthanangune (AC), Buntoon Choomyen (BC), Chatuporn Chantawan (CC), Natthaphat Chotjuckdikul (NC), Pinit Chaikun (PC), Pornchai Cholchattakul (PorC), Warut Chaleekarn (WC), Panuwat Chuen (PCh), Chan Donkongsalaeng (CD), Ian Dugdale (ID), Suchart Daengphayon (SD), Jirayu Ekkul (JE), Peter Ericsson (PE), Ronnaphon Engchuan (RE), Benny Fredriksson (BF), The Flyway Foundation (FF), Paul Farrell (PF), David Gandy (DG), Mark Hogarth (MH), Atiwich Kaewchum (AtK), Daphawan Khamcha (DK), Kamol Komolpachin (KK), Nattakorn Kongsri (NK), Pakenee Kitti (PK), Penphan Kittinatgumthorn (PeK), Sarawin Kriangpichitchai (SK), Thammarat Kaosombat (TK), Phanakorn Kraomklang (PKr), Amorn Liukiratiyutkul (AL), Benchaphol Lorsunyaluck (BL), Jarunsak Loymee (JL), Neil Lawton (NL),

Thanessin Lalit (TL), Wichyanan Limparungpatthanakij (WL), Gerald Moore (GM), Jonathan Murray (JEM), Krieng Meemano (KM), Seri Manit (SM), Chukiat Nualsri (CN), Peerawat Navicharern (PN), Wittawat Noulin (WN) Thanarot Ngoenwilai (TNg), Chalermchai Ouchan (CO), Tiwa Ong-in (TI), Wilaiwan Panadit (WP), John Parr (JWKP), Surachai Passada (SP), Wuttiapon Pathomwattananutuk (WuP), Andrew J. Pierce (AJP), Colin Poole (CP), Punjapa Phetsri (PP), Utain Pummarin (UP), Vetida Pongpanit (VP), Wisanu Panchusri (WPa), Wanna Phatara-atikom (WPh), Wannchart Phoopitact (WaPh), Department of Marine and Coastal Resources (DMCR), Ek Rounnakorn (ER), Korn Ratanasthien (KR), Philip D. Round (PDR), Tanin Rasmitamchad (TR), Alexander Coke Smith (ACS), Benj Smelt (BS), Chotipong Sinayuraj (CS), Dave Sargeant (DES), Ike Suriwong (IS), Kridsanasak Singkam (KS), Khlong Saeng Wildlife Research Station (KSWRS), Matti Sakari (MS), Naksit Sangjun (NS), Niti Sukumal (NiS), Smith Sutibut (SS), Vattikorn Sophonrat (VS), Wangworn Sankamethawee (WS), Yingtao Song (YS), Ingkayut Sa-ar (ISa), Kulpat Saralamba (KSa), Napha Sapthamrong (NSa), Suebsawat Sawatchuto (SuSa), Patrawut Sitifong (PSi), Sakda Somwong (SaSo), Suthee Supparatvikorn (SSu), Taweewat Supindham (TSu), Wanchanok Suwannakorn (WSu), Wanniwat Suthamrit (WaSu), BCST Bird Walk/Bird Trip (BCST), Wilawan Tangngekkee (WT), Supatchaya Techa-choochert, (STe), Jantawat Thongyou (JT), Surasak Thongsukdee (ST), Thanee Thongngam (TT), Steve Tibbett (STi), Chan Tosinithi (CT), Apisit Wilaijit (AW), Jutee Wintachai (JW), Soonthorn Woranoot (SW), Nick Upton (NU), Tetsuya Yoshikawa (TY).

Records were also received from: Athiwat Booncharoen, Argrit Boonsanguan, Issara Boonyen, Satit Chen, Heng Boon Chin, Pongsak Dermsoomboon, Anupong Enija, Greg Irving, Mongkol Keawtep, Sarun Keithmaleesatti, Yingyod Lapwong, Kongkit Makcharoenbun, Amara Naksatit, Nattapon Noporncharoenkul, Sukawat Radomkit, Prakorb Saenmunkongkul, Wichanon Saenphala, Maliwan Sopha, Pratan Sriwichai, Wanna Tantanawat, Bundit Tantigate, Supaporn Teamwong,



▲ Common Swift โดย วิชญ์นันท์ สิมปรุ่งพัฒนกิจ

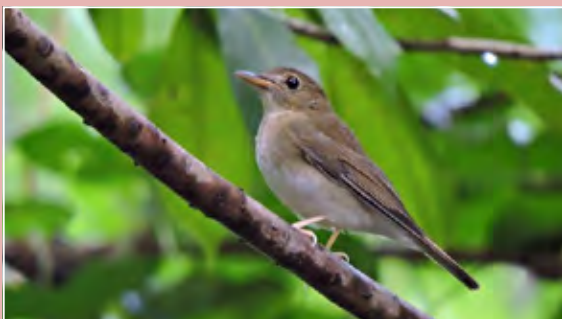


▲ Long-legged Buzzard โดยนายแพทย์ทวิวัฒน์ สุป็นธรรม

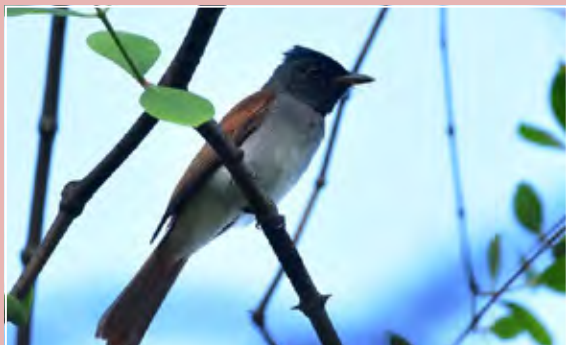
29 Octob



▲ นกกระสาดำ Black Stork โดย Krieng Meemano



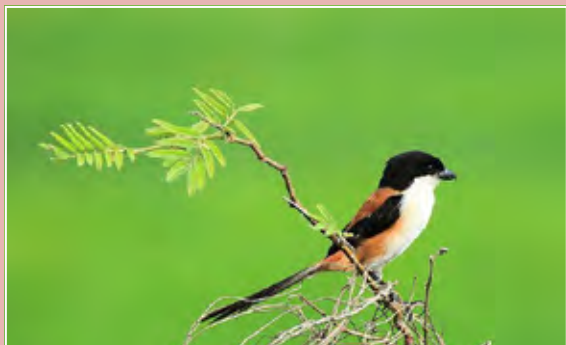
▲ นกจับแมลงอกสีน้ำตาลอ่อน Brown-chested Jungle Flycatcher โดย Wilawan Tanggekke



▲ นกเอื้องสวรรค์ Amur Paradise-flycatcher โดย Natthaphat Chotjuckdikul



▲ นกนางแอ่นมาตินพื้นฐนป่า Nepal House Martin by Mark Hogarth



▲ นกอีเสือหัวดำ Long-tailed Shrike โดย Satit Chen



▲ นกเอี้ยงถ้ำ Blue Whistling Thrush โดย Wilawan Tanggekke



• ชื่อภาพ •

นกขัฏยา *Tutia*

ศิลปิน : อาจารย์เพ็ญศรี ศรีแก้ว

แรงบันดาลใจ : เป็นนกประจำถิ่นหายากมาก ถิ่นที่อยู่อาศัยเขตป่าดิบทางภาคเหนือความสูง 1,200–2,500 เมตรจากระดับน้ำทะเล เสียงร้อง จุ๋ย จุ๋ย จุ๋ย ! จุ๋ย จุ๋ย ๆ หรือ ญู๊บ ๆ ๆ เป็นนกแสนสวยทั้งเพศผู้ เพศเมีย พบครั้งแรกที่อุทยานแห่งชาติดอยผ้าห่มปก และมาพบใกล้ชิดมาก ๆ ที่สันจู้ ดอยหลวง ปลายปี พ.ศ.2557 นกเจ้าหญิงแสนสวยนี้จะอยู่ในใจฉันตลอดกาล





พบกันในงาน BirdFair2011
กล้องสองตา Kowa
รุ่น SV และ YF ใหม่ล่าสุด

Kowa YF 30-8
กล้อง Porro 8x30
กันน้ำ อัดไนโตรเจน
ราคา 3,900฿

Kowa SV 42-8
กล้อง Roof Prism 8x42
Phase-Coated Bak-4 Prism
อัดไนโตรเจน
ราคา 8,600฿



สำนักงานใหญ่ ArcheryThai โทร 02-168-2866
สาขาเจมฮอลล์ จตุจักร โทร 084-668-9939

สาขาสุนทรียะ ปากซอยยา/ก โทร 02-898-9397
สาขาสยามอินเตอร์บุรี่ใหม่ โทร 053-276-470

www.outdoorvision.net

ตามที่สมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทยและนายอมร ลีวศิริดิลกกุล บรรณาธิการบริหาร ได้นำบทความเรื่องการเดินทางของนกชายเลน (ปากซ้อ) อพยพ ซึ่งเป็นผลงานอันมีลิขสิทธิ์ของคุณวิชา นรังศรี มาดัดแปลง ทำซ้ำและเผยแพร่ลงในวารสาร นกทางเขน ฉบับที่ ๒ (เดือนเมษายน-มิถุนายน ๒๕๕๗) หน้า ๑๗-๑๙ โดยมีได้รับอนุญาตจากคุณวิชา นรังศรี

สมาคมอนุรักษ์นกและธรรมชาติแห่งประเทศไทยและนายอมร ลีวศิริดิลกกุล รู้สึกเสียใจต่อการกระทำดังกล่าว จึงขอโทษ คุณวิชา นรังศรี อย่างเป็นทางการมา ณ ที่นี้





มูลนิธิสิริวัฒนภักดี

SIRIVADHNABHAKDI FOUNDATION

ความหมายของตราสัญลักษณ์ "มูลนิธิสิริวัฒนภักดี"

แนวความคิดในการออกแบบตราสัญลักษณ์นั้น เริ่มจากการใช้ตัวพยัญชนะต้นของ ชื่อสกุล "สิริวัฒนภักดี" คือ "ส" นำมาประดิษฐ์ให้เป็นรูปดอกบัว อันเป็นมงคลสื่อถึงความยึดมั่นในหลักธรรมของพุทธศาสนา ข้อความชื่อ "มูลนิธิสิริวัฒนภักดี" และอักษรประดิษฐ์พยัญชนะตัว "ส" รูปดอกบัวดังกล่าว กำหนดใช้สีทอง เพื่อสื่อถึงควมมีคุณค่า ความรุ่งเรือง และความมั่นคง ประดุจทองคำ และมีสีพื้นเป็นสีของดอกบัวหลวง คือสีชมพูอ่อน เพื่อสื่อถึงความอ่อนโยนและเมตตา โดยมีรูปใบโพธิ์สีเขียวปรก อยู่เบื้องหลัง อันสื่อถึงความเป็นร่มโพธิ์ร่มไทร เป็นที่พึ่งพิง ของตัวองค์กร อีกทั้งยังสื่อถึงความร่มเย็นเป็นสุขอีกนัยหนึ่งด้วย

ท่องเที่ยว

วิถีไทย เก๋ไก๋

ไม่เหมือนใคร



ไทยเที่ยว เที่ยวไทย
วัดกุบินทร์ จังหวัดน่าน